



dorfheftli

Die kleine Zeitung für Zetzwil und die Region

08/2024



Titelbild: Ramona Lang bietet professionelle Massagen an

dorfheftli.ch facebook.com/dorfheftli instagram.com/dorfheftli_ag



Erzählta.ch
12. – 15. 9. 24

aargauSüd regio SWISSLOS

**Tolle Veranstaltungen
für Gross & Klein**

Eintritt frei für alle



57. HOMBERGSCHWINGET
OB REINACH AG
SCHWINGKLUB-KREIS-KULM.CH

14/15. SEP. 24

SA. NACHWUCHSSCHWINGER 9.00 UHR
SO. AKTIV SCHWINGER 10.00 UHR

Festbetrieb ab 8.00 Uhr
Unterhaltung im PAMO Festzelt



Charly Haller empfiehlt im August unser leckeres
Rinds-Entrecote, CH, 100 g **5.95*** statt 7.20

* Aktionspreis gültig im August 2024.

Weitere genussvolle Produkte
zeigen wir Ihnen gerne im Laden.
Wir freuen uns auf Sie!



KARL «CHARLY» HALLER
5732 Zetzwil | 062 773 12 16 | ulmann-metzgerei.ch



**Tankrevisionen
Hauswartungen
Entfeuchtungen**

Erismann AG 5616 Meisterschwanden Tel. 056 667 19 65 www.erismannag.ch



Gemeindeverwaltung Zetzwil

Hauptstrasse 9

5732 Zetzwil

Telefon: 062 767 20 20

Telefax: 062 767 20 29

E-Mail: gemeinde@zetzwil.ch

Web: www.zetzwil.ch

Öffnungszeiten

Montag	08.00 – 11.30	14.00 – 18.00
Dienstag	08.00 – 11.30	geschlossen
Mittwoch	08.00 – 11.30	14.00 bis 16.00
Donnerstag	08.00 – 11.30	geschlossen
Freitag	ganzer Tag geschlossen	

Impressum

Herausgeberin: Dorfheftli AG, Baselgasse 6a, 5734 Reinach, 062 765 60 00, dorfheftli.ch, info@dorfheftli.ch

Verlags-/Geschäftsleitung: Heinz Barth

Redaktionsleitung: Patrick Tepper (pte). Redaktoren: Thomas Moor (tmo.), Daniel Hinzen (dah). Reporter: Peter Siegrist (psi), Elsbeth Haefeli (eh), Peter Eichenberger (ei), Silvia Gebhard (sg)

Werbeberatung: Nick Eisenegger (Wynental), Nicole Stock (Seetal)

Erscheinung: einmal monatlich, 1. Mittwoch des Monats
Redaktionsschluss: Freitag vor Erscheinung, 10.00 Uhr
Gesamtauflage: WEMF-beglaubigte Auflage 2023: 22 706
Online: dorfheftli.ch, facebook.com/dorfheftli, instagram.com/dorfheftli_ag

Abopreise: CHF 50.–/Jahr (inklusive MWST). Ausland auf Anfrage
Inserate: Insertionsmöglichkeiten und -preise unter dorfheftli.ch

Druckpartner: Kromer Print AG, kromerprint.ch

Copyright: Für den gesamten Inhalt bei Dorfheftli AG. Nachdruck oder Vervielfältigung jeder Art, auch auszugsweise oder für Onlinedaten, ist nicht gestattet. Herausgeber und Redaktion übernehmen keine Haftung für die von Dritten erstellten Inhalte und setzen voraus, dass ihnen zur Veröffentlichung zur Verfügung gestelltes Material (Texte, Bilder, Logos, Grafiken) frei von Rechten Dritter ist.

Klimaneutrale Produktion



Gedruckt in der Region

printed in
switzerland

Gemeindeverwaltung

Grüngutabfuhr

20. August

Häckseldienst

4. Oktober

Gemeindeversammlungen

14. November

Feiertage

Weihnachten/Stephanstag, 25./26. Dezember

Neujahr/Berchtoldstag, 1./2. Januar 2025


**Ihr Partner für
Immobilienverkauf
von hier!**

20!
JAHRE
CHS!

www.chs-immobilien.ch

Entrümpeln Sie jetzt!


Aktion
ab 360.-



bertschi
062 771 33 66

4m³ Standardmulde


Aktion
ab 460.-



bertschi
062 771 33 66


7m³ Grossmulde

Aktion
ab 460.-



bertschi
062 771 33 66

6m³ Deckelmulde



Online bestellen

Pauschalangebot gegen Vorauszahlung, inklusive Entsorgung, Transport und MwSt.

reinach.ag

Lehrstelle als Kauffrau/Kaufmann EFZ

Auf den **11. August 2025** bietet sich in unserer Gemeindeverwaltung die Gelegenheit, eine Ausbildung zur Kauffrau/zum Kaufmann EFZ Branche öffentliche Verwaltung zu absolvieren. Die interessante und abwechslungsreiche Ausbildung dauert drei Jahre. Je nach schulischen Leistungen besteht die Möglichkeit, die Berufsmaturität zu besuchen.

Haben wir dein Interesse geweckt? Dann freuen wir uns auf deine Bewerbung. Das vollständige Inserat mit den Kontaktangaben findest du unter www.reinach.ag.

Elektro Fahrzeuge Römer – Ihr Fachmarkt für Verkauf und Reparatur von E-Rollern und E-Quad



E
ELEKTRO FAHRZEUGE RÖMER
Verkauf Reparatur Service Ersatzteile

Elektro Fahrzeuge Römer - Lenzstrasse 28 - 5734 Reinach - e.fahrzeuge.roemer@gmail.com

Rechtskraft Gemeindeversammlungsbeschlüsse

Sämtliche Beschlüsse der Einwohner- und Ortsbürgergemeindeversammlung vom 6. Juni 2024 sind nach unbenütztem Ablauf der Referendumsfrist am 15. Juli 2024 in Rechtskraft erwachsen.

Ersatzwahl eines Mitglieds der Steuerkommission für den Rest der Amtsperiode 2022/2025; Anmeldeverfahren 1. Wahlgang

Der langjährige Präsident der Steuerkommission Bruno Döbeli hat per 31. März 2025 die Demission eingereicht. Sein Sitz in der Steuerkommission ist daher neu zu besetzen. Die Ersatzwahl für den Rest der Amtsperiode 2022/2025 wurde festgelegt auf 22. September 2024. Wahlvorschläge für Kandidaturen müssen mit sämtlichen formellen Erfordernissen (Unterzeichnung von mind. 10 Stimmberechtigten der Gemeinde) bis spätestens am 44. Tag vor dem Hauptwahltag, d.h. bis spätestens am Freitag, 09. August 2024, 12.00 Uhr, bei der Gemeindekanzlei eingereicht werden. Das entsprechende Formular kann bei der Gemeindekanzlei (062 767 20 20) bestellt oder auf der Gemeindehomepage heruntergeladen werden. Nur die bis zu diesem Datum korrekt angemeldeten Kandidaturen können für das Informationsblatt (Wahlvorschlag) berücksichtigt werden, welches zusammen mit dem Wahlzettel den Stimmberechtigten zugestellt wird. Diese Anmeldung ist jedoch keine Wählbarkeitsvoraussetzung. Weitere Kandidaturen sind bis zum Wahltag möglich. Diese werden den Stimmberechtigten vom Wahlbüro jedoch nicht mehr offiziell bekannt gegeben.

Im Übrigen wird auf den Grundsatz verwiesen, dass im ersten Wahlgang jede in der Gemeinde wahlfähige Person als Kandidat/-in gültige Stimmen erhalten kann (§ 30 Abs. 1 GPR). Werden nicht mehr wählbare Kandidatinnen oder Kandidaten vorgeschlagen als zu wählen sind, wird mit der Publikation des Namens eine Nachmeldefrist von 5 Tagen angesetzt, innert der neue Vorschläge unterbreitet werden können. Gehen innert dieser Frist keine neuen Anmeldungen ein, wird die vorgeschlagene Person vom Wahlbüro als in stiller Wahl gewählt erklärt (§ 30a GPR).

Gratulationen

Dieter Hell durfte am 9. Juli 2024 seinen 85. Geburtstag feiern. Der Gemeinderat und die Einwohnerschaft gratulieren dem Jubilar ganz herzlich und wünschen ihm gute Gesundheit und viel Gfreuts.

Wahl des Revierförsters

Infolge Pensionierung des Försters Peter Gautschi hat die Forstkommission und der Gemeinderat Björn Gygli als Nachfolger gewählt. Herr Gygli tritt die Stelle am 1. Januar 2025 an. Der Gemeinderat freut sich auf eine gute Zusammenarbeit und wünscht ihm bereits jetzt Befriedigung und Freude an seiner Tätigkeit im Wald.

Bewilligung Motocrosstrainings

Der Gemeinderat hat zwei Motocrosstrainings auf dem abgemähten Getreidefeld im Gebiet Matte (BMX-Bahn) bewilligt. Die Trainings finden bei guter Witterung an zwei Freitagen im August statt.

Gemeindenachrichten – Fortsetzung

Interessierte sind herzlich eingeladen, bei den Trainings zuzuschauen. Anschliessend findet ein Bräteln zum Selbstkostenpreis statt.

Wohnraum für Flüchtlinge gesucht

Die Unterbringungssituation im Asylbereich bei Kanton und Gemeinden ist nach wie vor angespannt. Die Gemeinden sind gesetzlich verpflichtet, die Aufnahmepflicht laufend zu erfüllen. Gemeinden, die dieser Pflicht nicht nachkommen, wird letztlich eine Kostenpauschale für die Ersatzvornahme von CHF 90.00 pro Person und Tag in Rechnung gestellt.

Wir suchen weiterhin freien Wohnraum, welcher der Gemeinde für die Unterbringung der Personen

vermietet wird. Sowohl Wohnungen für Familien als auch einzelne Zimmer für Einzelpersonen in Privatunterkünften werden begrüsst. Gerne nimmt die Gemeindekanzlei Ihre Angebote unter 062 767 20 20 oder gemeinde@zetzwil.ch entgegen.

Aargauer Familientag

Familien sind die Basis für eine starke Gesellschaft. Der Kanton feiert deshalb die Familien am 14./15. September mit dem Aargauer Familientag 2024. Der Kanton möchte von der Bevölkerung wissen: «Was wünschen Sie sich für Familien im Kanton Aargau?». Zu dieser Fragestellung ist unter <https://umfragen.ag.ch/afata2024> eine Umfrage aufgeschaltet. Mit der Teilnahme unterstützen Sie

den Kanton und die Gemeinden, die Angebote für Familien noch besser am Bedarf auszurichten.
















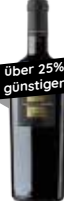




Dazu finden in verschiedenen Gemeinden und Regionen des Kantons Anlässe für Familien statt; in unserer Region am 14. September in Teufenthal und in Reinach. An beiden Orten ist ein Treffpunkt für Familien geplant. Verschiedene Akteure und Vereine bereiten ein attraktives Programm mit verschiedenen Aktivitäten vor. Weitere Infos finden Sie auf den jeweiligen Gemeinde-Webseiten unter der Rubrik «Veranstaltungen».

«Hopp-la Fit» – generationenverbindender Treffpunkt in Reinach und Oberkulm

Bewegen Sie sich gerne an der frischen Luft und

haben Lust, anderen Generationen zu begegnen? «Hopp-la Fit» bringt ältere Menschen (55+) und Kinder (3 – 8) zusammen. Animiert von einer ausgebildeten Kursleiterin stärken beide Generationen spielerisch Gleichgewicht, Koordination und Kraft. Es wird gemeinsam geturnt, gelacht, balanciert und vieles mehr. In der Bewegungsstunde sind Kinder, Grosseltern mit Enkelkindern und ältere Menschen ohne Enkelkinder herzlich willkommen. Die Teilnahme ist gratis; eine Anmeldung ist nicht nötig. Die Lektionen finden draussen bei jedem Wetter statt. Es gibt Schatten, überdachte Plätze und WCs.

Hopp-la Fit in Oberkulm: Jeden Dienstag von 10.00 bis 11.00 Uhr (ab 13. August 2024). Treffpunkt: Sunnepark, Kreuzbündtenstrasse 8b |

 <p>über 50% günstiger</p> <p>Valser Prickelnd 6 x 1.5 Liter Pet</p> <p>3.90 statt 8.70</p>	 <p>über 35% günstiger</p> <p>Rivella Rot / Blau 6 x 1.5 Liter Pet</p> <p>9.90 statt 15.60</p>	 <p>Möhl Shorley 6 x 1.5 Liter Pet</p> <p>11.40 statt 15.30</p>	 <p>Eve Litchi 4 x 27.5cl Flaschen</p> <p>7.80 statt 10.40</p>	 <p>Appenzeller Zitronen-Panaché 6 x 33cl Flaschen</p> <p>6.90 statt 8.70</p>	 <p>über 34% günstiger</p> <p>Eichhof Lager helles Bier 6 x 50cl Dosen</p> <p>6.90 statt 10.50</p>	 <p>über 30% günstiger</p> <p>Appenzeller Brandlösscher 6 x 50cl Dosen</p> <p>7.50 statt 11.10</p>
 <p>Italien Raphael Dal Bo Prosecco DOC extra dry 75cl BIO</p> <p>10.95 statt 14.95</p>	 <p>über 33% günstiger</p> <p>Schweiz Féchy Hammel 75cl</p> <p>7.95 statt 11.95</p>	 <p>Top Preis</p> <p>Spanien Marqués de Cáceres Rioja Crianza 75cl</p> <p>8.95 statt 13.90</p>	 <p>Italien Tosone Nero d'Avola Terre Siciliane 75cl</p> <p>13.90 statt 17.95</p>	 <p>20% günstiger</p> <p>Österreich Hannes Reeh Unplugged Zweigelt 75cl</p> <p>17.40 statt 21.90</p>	 <p>Italien Roberto Sarotto Barbera d'Alba „Elena“ 75cl</p> <p>19.90 statt 24.90</p>	 <p>über 36% günstiger</p> <p>Feldschlösschen Original 24 x 50cl Dosen</p> <p>28.80 statt 45.60</p>
 <p>RIO besser trinken</p>	 <p>über 25% günstiger</p> <p>Italien Sessant'anni Primitivo di Manduria 75cl</p> <p>20.95 statt 28.50</p>	 <p>Trojka Green Vodka Likör 17% Vol. 70cl</p> <p>12.95</p>	 <p>Ballantine's Finest Blended Scotch Whisky 40% Vol. 70cl</p> <p>15.95</p>	 <p>Malfy Gin Limone 41% Vol. 70cl</p> <p>34.90</p>	 <p>Berta Franco Grappa Barbera invecchiata 42% Vol. 70cl</p> <p>79.90</p>	<p>20%</p> <p>Rabatt auf alle ausländischen Biere Mi 31.07. - Sa 03.08.24 (nicht kumulierbar mit laufenden Aktionen)</p>

Weitere Angebote auf rio-getraenke.ch

Angebote gültig vom 31.07. bis 13.08.2024 (teilweise nur solange Vorrat)
Die Spirituosen-Angebote sind unabhängig von der Gültigkeitsdauer dieses Inserates. Kein Spirituosenverkauf an unter 18-jährige!



Sonn-Tech

Sonnen- & Wetterschutz

Von textilen Sonnenstoren bis zum verglasten Terrassendach beraten wir Sie fachkundig über Produkte und Lösungen.

5737 Menziken | 062 771 50 50
office@sonntech.ch | sonntech.ch

Gloor &
Holzbau AG/Schreinerei
Spenglerei Baumann
Bedachungen

5725 Leutwil • Tel. 062 777 10 87
www.gloor-baumann.ch

- Zimmerarbeiten
- Bedachungen, Dachfenster
- Allgemeine Schreinerarbeiten
- Spenglerarbeiten
- Holz-Elementbau
- Um- und Neubauten
- Dachgeschossausbauten
- Parkettböden
- Dachsanierungen
- Fassadenverkleidungen
- Flachdachabdichtungen
- Photovoltaik

STIFTUNG
DANKENSBURG

Alters- und Pflegeheim
5712 Beinwil am See

www.dankensberg.ch
062 765 48 60

Was für eine grossartige Leistung!



Lamija Bajrektarevic
Assistentin Gesundheit
und Soziales EBA

Sonia Gino
Fachfrau
Gesundheit EFZ

Das gesamte Team der Stiftung Dankensberg gratuliert euch herzlich zum erfolgreich bestandenem Lehrabschluss.

Ein grosser Meilenstein in eurem Leben ist geschafft. Wir sind sehr stolz auf euch und wünschen für die kommenden Herausforderungen und für die Zukunft von Herzen alles Gute und viel Glück.

Schön, dass ihr bei uns wart.

Wir freuen uns, dass Lamija nach einer kurzen Pause wieder in den Dankensberg zurückkehren wird.



Gemeinde
Zetzwil

Gemeindenachrichten – Fortsetzung

Garten/Terrasse im EG. **Hopp-la Fit in Reinach:**
Jeden Dienstag von 14.00 bis 15.00 Uhr (ab 13. August 2024). Treffpunkt: Schulhaus Neumatt, Neudorfstrasse 6 | Schulhof/Sportanlage bei der grossen Wiese

Das Angebot steht Personen aus allen Gemeinden der Region aargauSüd offen. Weitere Infos, Flyer (inkl. Lageplan) und Daten 2024 unter: www.im-puls-zusammenleben.ch/Alter/Hopp-la-Fit/

Tanzangebote im Onderwerch

Nach den Sommerferien starten die Tanzangebote im Regionalen Freizeithaus Onderwerch jeweils an anderen Wochentagen als bisher. An den Mittwoch-Abenden sind tanzinteressierte Jugendliche ab der 3. Oberstufe von 19.00 bis 20.00 Uhr zur Tanzstunde mit verschiedenen Tanzstilen wie Jazz, Hip-Hop und Contemporary, angeleitet von einer Bühnentänzerin in Ausbildung, eingeladen. Weitere Infos und Anmeldung unter lynn@stay.one. Am Montag von 18.00 bis 19.00 Uhr lädt die

ukrainische Tanzlehrerin Zoia Talash Kinder und Jugendliche zum Irischen Tanz ein. Weitere Infos und Anmeldung unter zotalash@gmail.com.

Baugesuch

Bauherrschaft: Simon Gautschi, Haselstrasse 298, 5732 Zetzwil. Grundeigentümer: Simon Gautschi, Haselstrasse 298, 5732 Zetzwil. Projektverfasser: Oikos GmbH, Hubelstrasse 15, 5057 Reitnau. Bauobjekt: Teilrückbau und Neubau Scheune Gebäude Nr. 260, Rückbau Stall und Neubau Gebäude Nr. 292, Erstellen Sitzplatz beim Gebäude Nr. 298 sowie Neubau 3 Hochsilos inkl. Reklame. Bauplatz: Zetzwil, Haselstrasse 298, Parzelle Nr. 1244, Gebäude Nrn. 260 und 292. Zone: Landwirtschaftszone (ausserhalb Baugebiet). Kantonales Gesuch: Abteilung für Baubewilligungen. Öffentliche Auflage: 5. August bis 3. September 2024. Einwendungen: Während der Auflagefrist schriftlich an den Gemeinderat. Einwendungen müssen einen Antrag und eine Begründung enthalten.

Veranstaltungen

So.	11.	12.00	Ständchen, Brünnelichrüz Gontenschwil	MG Zetzwil
So.	11.	07.40	Tageswanderung Glacière de Monlési	NV Zetzwil
Do.	15.		Regionalübung in Kulm	Samariterverein Gontenschwil-Zetzwil
Do.	15.		Seniorenreise an den Thuner- + Brienersee	Ref. Kirchgemeinde
Fr. – So.	16. – 18.		BMX-Rennen	BMX Club Zetzwil
Di.	20.		E-Biken	MR Zetzwil
Fr./Sa.	30./31.		MR-Reise	MR Zetzwil
Sa.	31.	13.30 – 16.00	obligatorisches Schiessen	SG Zetzwil
Sa./So.	31./01.		Vereinsreise	FIV Zetzwil

Vereine

Alle Zetzwiler Vereine heissen neue Mitglieder jederzeit herzlich willkommen!

After Sun Zetzbu

Der Verein veranstaltet jährlich eine öffentliche Party in Zetzwil und beteiligt sich an verschiedenen Events in der Region. Infos: Brändle Nico, info@after-sun.ch, www.after-sun.ch

BMX-Club Zetzwil

Infos: Kasper Patrick, Libellenstrasse 632, 079 407 65 46, www.bmxzetzwil.ch

Club 80

Infos: Kiener Andreas, Baumgartenweg 194, 062 773 17 36

Club Extrem

Infos: Haller Thomas, Veilchenweg 607, 062 773 31 55

Damenturnverein STV

Training: Mo., 20 – 22 Uhr. Infos: Blöchlinger Jana, Postfach 5, 079 627 29 25, www.stv-zetzwil.ch

Elternverein Zetzwil

Wir setzen uns ein für die Anliegen der Familien in Zetzwil und organisieren Anlässe für Gross und Klein. Infos: elternverein.zetzwil@mail.ch».

Frauenturnverein STV

Trainingszeiten: Mi., Frauen 50+, 18.30 – 20.00 Uhr, Frauen 35+, 20.00 – 21.45 Uhr. Es ist keine Voranmeldung notwendig. Infos: Gloor Simone, Sonnenrainstrasse 617, 062 773 16 20, www.stv-zetzwil.ch

Guggenmusig Moräneschränzer

Infos: Zbinden Nicole, Trottengasse 11, 5042 Hirschtal, 076 490 74 90, zbindennicole1@gmail.com

Landfrauenverein

Infos: Haller Franziska, Tüelenstrasse 84, 062 558 92 68

Männerriege STV

Trainingszeiten: Do., ab 19.30 Uhr. Infos: Kiener Andreas, Baumgartenweg 194, 062 773 17 36, www.stv-zetzwil.ch

Mütter-/Väterberatung (kostenlos)

Beratungen nach Voranmeldung: Mo. – Fr., 10.00 – 16.30 Uhr. Telefonsprechstunde: Mo. – Fr. 8.00 – 10.00 Uhr 062 771 63 30, übrige Zeit Telefonbeantworter. Infos: www.muetterberatung-kulm.ch

Musikgesellschaft

Infos: Burgherr Olivia, Hinterdorfstrasse 19, 079 294 13 73, r.olivia@gmx.ch www.mg-zetzwil.ch

Natur- und Vogelschutzverein

Jedermann ist bei unseren Anlässen herzlich willkommen! Das Jahresprogramm ist in den öffentlichen Anschlagkästen und bei der Wuhrhütte ausgehängt. Infos: Haller Florian, Tüelenstrasse 84, 062 558 92 68, nvz.jimdosite.com

Pfadi Rymenzburg Kulm

Für alle Kinder und Jugendlichen zwischen 4 und 15 Jahren, die gerne draussen sind und Lust auf spannende Samstagnachmittage haben. Infos: Spycher Zoe, al.kulm@rymenzburg.ch, www.rymenzburg.ch

Pro Senectute Aargau

Pro Senectute Aargau, Beratungsstelle Bezirk Kulm, Hauptstrasse 60, 5734 Reinach, 062 771 09 04, info@ag.prosenectute.ch, www.ag.prosenectute.ch. Öffnungszeiten: Mo. – Do. von 8.00 – 11.30 Uhr. Ortsvertretung: Hunziker Monika, 062 771 95 84

Regionales Freizeithaus Onderwerch

Jugendliche ab 16 können im Onderwerch verschiedene Räume für Aktivitäten, Partys etc. mieten

oder nutzen. Sie erhalten Unterstützung, wenn sie eigene Ideen realisieren möchten. Vereine können die Räume im Onderwerch zu Vorzugsbedingungen nutzen. Erwachsene können die Eventräume für Veranstaltungen, Anlässe und Partys mieten. Die Zielgruppe Jugend 16 – 25 hat bei der Nutzung jedoch Vorrang. Infos: www.underwerch.ch

Samariterverein Gontenschwil-Zetzwil

Infos: Gautschi Tamara, Moränenweg 133, 5728 Gontenschwil, info@samariter-gontenschwil-zetzwil.ch, Tel. 079 458 19 62

Schützengesellschaft

Infos: Schützengesellschaft Zetzwil, Birrwilerstrasse 114. Präsident: Voramwald Walter, 079 473 87 46, sg.zetzwil@gmx.ch, https://sg-zetzwil.ch

Seniorenturnen Pro Senectute

Mi., 14 – 15 Uhr für Frauen und Männer ab 60 Jahren. Leitung: Schwander Beatrice, 062 771 35 06

Spitex Mittleres Wynental

5727 Oberkulm, 062 776 12 53, www.az-oberkulm.ch. Gemeindekrankenpflege, Hauswirtschaftliche Leistungen, Mahlzeitendienst, Autofahrdienst: 062 768 82 30

Sportschützen Zetzwil Kleinkaliber

Vermietungen und Kontakt Grünauschützenstube: Fretz Marcel, Libellenstrasse 492, 062 773 18 64 ab 19 Uhr, 079 355 08 39, marcel.fretz@gmail.com

Fachbetrieb für alle Marken



**Opel- und
Chevrolet-Spezialist**



Midland
Swiss Quality Oil











EVENT GARAGE ^{GMBH} Brühlstr. 328, 5732 Zetzwil, 062 773 22 18, info@eventgarage.ch

Vereine – Fortsetzung

Turnverein STV

Trainingszeiten: Di. und Fr., 20.15 – 22.00 Uhr. In-
fos: Hufschmid Roman, 076 439 25 92, hufschmid.
roman@gmx.ch, www.stv-zetzwil.ch

vitaswiss-volksgesundheit aargauSüd

Mo. um 14 Uhr im Kirchgemeindehaus und 19.45
Uhr in der Turnhalle Neumatt, 5734 Reinach: vi-
taswiss-Gymnastik mit qualität-zertifizierten
Leiterinnen. Gratisprobeaktionen und Einstieg
sind jederzeit möglich. Infos und Anmeldung bei
Schwander Beatrice, 062 771 35 06

Verein Handel Gewerbe Industrie

Gontenschwil/Zetzwil

Infos: Haller Peter, Schwarzenberg 340, 5728 Gon-
tenschwil, 078 609 44 67, hgigz@hgigz.ch, www.
hgigz.ch

Walking Zetzwil

Infos: Hofmann Ruth, Sandhübelstrasse 376, 062
773 24 38



R. STEINER AG
Kundenmaurer, Gipser, Plattenleger und Holzbauer

Gontenschwilerstrasse 3 | 5727 Oberkulm
Telefon 062 776 32 37 | Telefax 062 776 39 31
info@r-steiner-oberkulm.ch | www.r-steiner-oberkulm.ch



Alterszentrum Mittleres Wynental
5727 Oberkulm, www.az-oberkulm.ch
062 768 81 81 (Tischreservation Kafi direkt)

Kafi Bündten

Ein Besuch bei uns lohnt sich immer:

4-Gang Tagesmenü Mo. – Sa.: CHF 19.50
So.: CHF 24.50
Wochen- und Vegi-Hit: CHF 19.50

Jeden 2. Donnerstag

ab 14.30 Uhr Live-Musik im Kafi
15. August: Echo vom Sood
29. August: Oldie Singers

Gluschtige Monatsspezialitäten und feine Desserts

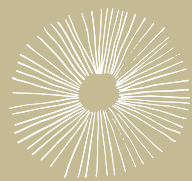
Unsere Öffnungszeiten: Montag bis Samstag 09.00 bis 17.00 Uhr – Sonn- und Feiertage 10.00 bis 17.00 Uhr

Verkaufsstart
und Bau-
besichtigung:
31.8.24

CORPORA

Ein Traum wird wahr! Für jeden das passende Zuhause.

Das Neubauprojekt «Sonnenberg» in Reinach AG bietet ein harmonisches
Wohnerlebnis mit viel Platz, traumhafter Weitsicht und einer natur-
nahen Lage. Das Angebot umfasst Reihenhäuser, ein freistehendes
Haus mit Einliegerwohnung sowie Eigentumswohnungen.



SONNENBERG



sonnenberg-reinach.ch | 062 503 71 81

Kirchgemeinden

Pastoralraum Aargau Süd

Bruder Klaus Unterkulm: Gottesdienste am Wo-
chenende, 14-tägig abwechselnd: Sa., 19 Uhr; So.,
10 Uhr. An Werktagen: Di., 8.45 Uhr, Rosenkranz;
Di., 9.15 Uhr, Gottesdienst; jeden 2. Do. im Monat,
19 Uhr, Andacht

Reformierte Kirchgemeinde

Informationen zu Gottesdiensten und weiteren
Terminen finden Sie auf einer der folgenden Seiten
in diesem Dorfheftli oder unter www.kirche-gz.ch

Sonstige Kirchgemeinden

Evangelische Gemeinde Wynental: Gottesdienst
(mit Livestream): So., 9.30 Uhr (Aarauerstrasse 42,
Reinach). Infos: www.egwynental.ch

Heilsarmee aargauSüd: Gottesdienst: So., 10 Uhr
(Wiesenstrasse 8, Reinach). Infos zu unseren viel-
fältigen Angeboten: www.aargausued.heilsarmee.ch.

Lenzchile, Chrischona Reinach: Gottesdienst
(mit Livestream): So., 10 Uhr (Lenzstrasse 1 in Rei-
nach). Infos zu unseren Aktivitäten: www.lenzchile.ch.

Freie Christengemeinde Oberkulm: Gottes-
dienst: So., 10 Uhr mit parallelem Kindergottes-
dienst und Kinderhort (Bettlerweg 4, 5727 Ober-
kulm). Infos: www.fcg-oberkulm.ch.

DIENSTHABENDE APOTHEKE

Ausserhalb der Öffnungszeiten erreichen Sie die
diensthabende Apotheke der Region unter **062 776 19 58**

ÄRZTLICHE NOTFALLNUMMER

Sie haben keinen Hausarzt oder erreichen ihn nicht? Für
Soforthilfe wählen Sie die Notfall-Hotline **0800 401 501**

Entsorgung

Entsorgungsplatz Birrwilerstrasse

Mittwoch (Sommerzeit) 16.00 bis 18.00 Uhr
Samstag 09.00 bis 12.00 Uhr

Mittwoch (Winterzeit) 15.00 bis 17.00 Uhr

Altglas

Nach Farben getrennt, gereinigt, ohne Korken, Plastikteile und Metalldeckel. Entsorgungsplatz Birrwilerstrasse.

Altkleidersammlungen

Für die Altkleidersammlung befindet sich beim Bahnhof und bei der Liegenschaft Hauptstrasse 403 ein Sammelcontainer.

Altmetall

Plastik und Holzteile sind vom Altmetall zu trennen. Weissblech/Alufolien: Büchsen gewaschen, ohne Papieretiketten und zusammengedrückt anliefern. Bitte keine beschichteten Kunststoffe und Papiere. Entsorgungsplatz Birrwilerstrasse.

Altöl

Motorenöl und Speiseöl in dafür separat vorgesehenen Fässern. Entsorgungsplatz Birrwilerstrasse.

Altpapier

Das Altpapier ist in die entsprechende Mulde zu deponieren. Entsorgungsplatz Birrwilerstrasse.

Bauschutt

Kleinere Mengen, kein Aushub/Humus, keine Sonderabfälle. 1. Klasse: Wiederverwertbare Steine, Mauerbruch, Sand, Ziegel usw. 3. Klasse: Wischmaterial, Aufräumerete, Asche, Fensterglas, Gips, usw. Entsorgungsplatz Birrwilerstrasse.

Elektro-/Kühlgeräte und Batterien

Rückgabe an Verkaufsstellen oder Recycling-Paradies Reinach.

Grüngutabfahren

Die Grüngutabfahren finden jeweils dienstags ab 7.00 Uhr statt: **20. August; 3., 17. September; 1., 15., 29. Oktober; 12., 26. November; 10. Dezember.** Die kompostierbaren Abfälle sind in offiziell zugelassenen Containern bereitzustellen. Die Grüngut-Jahresvignetten können ab 3. Januar 2024 im Volg und ab 8. Januar 2024 bei der Gemeindeverwaltung gegen eine Gebühr von CHF 100.00 (140-Liter Container) und CHF 160.00 (240-Liter-Container) bezogen werden.

Häckseldienst

Jeweils freitags: **4. Oktober; 15. November.** Anmeldung: Telefon 062 767 20 20 jeweils bis am Mittwoch um 16.00 Uhr. Das Häckselgut wird nicht mitgenommen. Es kann im eigenen Garten kompostiert oder als Abdeckmaterial verwendet werden. Das Material ist am Morgen ab 8.00 Uhr lose entlang der öffentlichen Strasse bzw. bei der Hauszufahrt zu deponieren. Eine Zufahrt mit Traktor und Häckslers muss gewährleistet sein. Zum Häckseln eignen sich Sträucher- und Baumschnitt, mit den dicken Enden auf der gleichen Seite. Diese Dienstleistung ist grundsätzlich kostenlos. Bei grösseren Mengen ab einer Einsatzdauer von mehr als 10 Minuten werden die Aufwendungen verrechnet.

Karton

Nur sauberen Karton ohne Schnüre, nicht beschichtet oder plastifiziert (keine Milchtüten, Waschmitteltrommeln und dergleichen). Entsorgungsplatz Birrwilerstrasse.

Kehrichtabfuhr

Abfuhr montags ab 7.00 Uhr. Die Gebührenmarken 17 Liter Inhalt (blau), 35 Liter Inhalt (grün), 60 Liter Inhalt (gelb), 110 Liter Inhalt / Sperrgut (rot), können auf der Gemeindeverwaltung und im Volg bogenweise à 10 Stück bezogen werden. Im Volg sind zudem auch einzelne Gebührenmarken erhältlich.

Kosten:

17-Liter-Gebührenmarken blau, 10 Stk.	CHF 6.50
35-Liter-Gebührenmarken grün, 10 Stk.	CHF 12.50
60-Liter-Gebührenmarken gelb, 10 Stk.	CHF 22.50
110-Liter-Gebührenmarken rot, 10 Stk.	CHF 35.00
Containerplombe (Cont. bis 800 Liter)	CHF 30.00

Nespressokapseln

In dem dafür vorgesehenen Behälter entsorgen. Entsorgungsplatz Birrwilerstrasse.

PET

PET-Flaschen können in Säcken oder einzeln beim Entsorgungsplatz abgegeben werden. Die entsprechenden Säcke für die Entsorgung von PET-Flaschen können direkt beim Entsorgungsplatz Birrwilerstrasse bezogen werden.

Sonderabfälle

Sonderabfälle wie Medikamente, Spritzmittel, Säuren, Farben, Quecksilber, Thermometer, Lösungsmittel usw. Rückgabe bei den Verkaufsgeschäften oder Abgabe bei Drogerien oder Apotheken.

Tierkadaver

Kadaversammelstelle Reinach, bei der Kläranlage Oberwynental im Moos. Montag bis Samstag, 10.30 bis 11.00 Uhr (an Feiertagen geschlossen). Betreuung Sammelstelle durch Recycling-Paradies Reinach, Tel. 062 771 72 73.



Leibundgut
Haushaltapparate AG

Ihr Spezialist für Haushaltgeräte

Electrolux | ZANUSSI | AEG | LIEBHERR

Glaxo

Tel. 062 771 27 27

Allgemeine Reinigungsarbeiten für:
Neubauten, Umbauten,
Umzugswohnungen/-häuser mit Abnahmegarantie

Unterhaltsreinigungen und Hauswartungen für:
Öffentliche Gebäude, Wohn- und Gewerbehäuser,
Industrie und Gastronomie

Wir empfehlen uns auch für:
Haus- und Wohnungsräumungen

Sie legen Wert auf den perfekten Service. Wir auch.

Generalagentur Reinach Hauptstrasse 49, 5734 Reinach
mobilair.ch Javier Conde T 062 765 44 44, reinach@mobilair.ch

die Mobilair

881399

+ Dichten und mehr ...

poesia®



Ferienwohnungen Grächen:

MILLEGGA | 4 Zimmer
POESIA SEETALHORN | 6-7

MILLEGGA | 4 Zimmer
POESIA WEISSHORN | 6

**ERSATZDICHTUNGEN FÜR
DUSCHKABINEN, KÜHLSCHRÄNKE, FENSTER UND TÜREN**



- ✓ Schnelle Lieferung
- ✓ Kleinmengen bereits ab 1 Stk.
- ✓ Kostenlose Dichtungsrecherche

●●● poesia-gruppe.ch

Grenzweg 3 | Industrie Feldmatte | 5726 Unterkulm | 062 832 32 32 | poesia.ch | shop.mk-dichtungen.ch

Summernight Special:

Das **Overcross Summernight Special** ist ein Jugendgottesdienst (JG) in der Art eines Minifestivals für alle Jugendlichen ab 13 Jahren. Das diesjährige Thema steht unter dem Thema «Get together – Go on Fire» oder einfach ausgedrückt: Kommt zusammen und lasst euch anfeuern! Vor dem JG besteht die Möglichkeit miteinander zu essen und die Gemeinschaft mit diversen Aktivitäten zu gestalten. Grilladen müssen selbst mitgebracht werden, Getränke und Salate gibt es vor Ort. Mirjam Gremminger wird uns als Rednerin von ihrer Leidenschaft, dem Glauben, erzählen. Komm und lass dich von ihrer Botschaft inspirieren! Die Band «Wurzuwärc» aus dem Emmental begleitet uns musikalisch durch den Jugendgottesdienst und wird uns im Lobpreis anleiten. Nach dem JG wird uns Rapper Jay Miller (Companion19) mit seinen treibenden Beats, seinem unverkennbaren Flow und mit eigenen Melodien begeistern. Organisiert wird das

Summernight Special von Landes- und Freikirchen des Oberen Wynen- und Seetal. Erzähl es weiter und komm vorbei, wir freuen uns!

Unterstützen Sie unser Förderkonto! Ihre Spende fliesst vollumfänglich und ausschliesslich in Projekte unserer Kirchgemeinde.

Kontakt

Reformierte Kirche Gontenschwil-Zetzwil
Pfarrer Heinz Brauchart
Tel. 079 757 33 38
Elsbeth Haefeli, Tel. 062 773 21 72
Kirchrain 171, Postfach 5
5728 Gontenschwil
www.kirche-gz.ch

GERÜSTE gerüstet für die Zukunft®

PAMO

www.pamo.ch 5732 Zetzwil 062 773 26 26

1973 2023
PAMO
GERÜSTE AG



Ateminsel Regina Mutzner
Praxis für Atemtherapie

Nutze die Kraft deines Atems für mehr Wohlbefinden und Lebensqualität!

Regina Mutzner-Wehrli
Dipl. Atemtherapeutin nach Middendorf / AFS
Im Eichhörnli 37, 5734 Reinach, 079 505 43 00
www.ateminsel.ch

Atemtherapie hilft bei

- Stress, Burnout, Erschöpfung
- Atemwegserkrankungen
- Atembeschwerden
- Angst- und Panikattacken
- Schlafstörungen
- Innerer Unruhe
- Depressiven Verstimmungen
- Verspannungen, Schmerzen
- Chronischen Erkrankungen

Feuerwehr Gontenschwil-Zetzwil: Einsatzübung mit dem mobilen Grosslüfter und mit Erlebnisposten

Zahlreiche Interessierte besuchten am Freitag, 28. Juni, die Einsatzübung der Feuerwehr Gontenschwil-Zetzwil. Es galt ein Szenario mit einem mittleren Brandereignis im Kleinkaliberschützenhaus zu bewältigen, bei dem auch der imposante mobile Grosslüfter eingesetzt wurde. Erstmals wurde die neue kantonale Brandschutzausrüstung getragen und im zweiten Teil durften die Besuchenden selber das Strahlrohr bedienen, den Verkehr regeln und von der Sanität etwas lernen.

Schlossgarage Seengen

Schlossgarage Seengen AG
Bewährte Werte in neuen Händen

Am 1. Juli 2024 übergab René Lüthi, nach 38 Jahren Geschäftstätigkeit, die Geschäftsleitung an unseren langjährigen Mitarbeiter, Michael Steffen. Für Ihr grosses Vertrauen, Ihre jahrelange Treue gegenüber unserer Firma, die tollen Momente und vielen interessanten Gespräche möchten wir uns bedanken. Wir freuen uns, gemeinsam mit Ihnen und unserem Team die Zukunft dieses tollen Geschäftes gestalten zu dürfen.

(pte) – Der Kommandant-Stellvertreter der Feuerwehr Gontenschwil-Zetzwil Christian Mosimann begrüsst die zahlreichen Interessierten bei der Turnhalle. Die Zuschauergruppe machte sich auf zum Übungsort beim Kleinkaliberschützenhaus. In Echtzeit konnte die Alarmierung und das spätere Eintreffen der Feuerwehr am Einsatzort miterlebt werden. Schnell war klar, dass die Feuerwehr Oberwynental mit dem mobilen Grosslüfter nachalarmiert werden muss. Die Feuerwehrleute, erstmals unter der Einsatzleitung von Marco Stierlin, hielten sich an die Grundsätze «sichern», «retten», «halten», «schützen» und «bewältigen», hatten aber gleichzeitig auf das angrenzende Naturschutzgebiet zu achten. Das Betreiben des mobilen Grosslüfters war für die Zuschauergruppe der Höhepunkt der Feuerwehrübung. Neben Luft wird das Wasser sehr effektiv und zielgerichtet mit dem Grosslüfter eingesetzt. Nach dem Übungsabbruch

und einer Besprechung durften alle Interessierten selber einmal Feuerwehrmann oder Feuerwehrfrau spielen und ein Strahlrohr, einen Wasserwerfer oder eine einfache Kübelspritze bedienen. An weiteren Posten wurde der Verkehr geleitet und die Sanitäter und First Responder gaben einen Einblick in ihre Arbeit. Die Feuerwehr Gontenschwil-Zetzwil ist die erste Feuerwehr, die mit der Brandschutzausrüstung aus dem neuen Mietmodell der AGV ausgerüstet wurde. Die Firma Pamo Gerüste AG offerierte allen Angehörigen der Feuerwehr ein zur Ausrüstung passendes Poloshirt.





LIEBI + Frick
SCHMID AG Schinznach

Verkauf Service Vermietung Reparatur



Küchenbau

Ein Ansprechpartner von
Planung bis Ausführung:
056 463 64 10

Haushaltsgeräte: Verkauf, Reparaturen und
Montage von Geräten aller Marken.



**ihre
garten
welt**

**Gartenpflege
aus Leidenschaft.**

[Instagram](https://www.instagram.com/ihregartenwelt) [TikTok](https://www.tiktok.com/@ihregartenwelt) [Facebook](https://www.facebook.com/ihregartenwelt)
www.ihregartenwelt.ch



Ramona Lang bietet professionelle Massagen in einer unkomplizierten Atmosphäre

Vor acht Jahren hat Ramona Lang ihre Ausbildung zur klassischen Masseurin abgeschlossen und angefangen, viele praktische Erfahrungen zu sammeln. Weiterbildungen in der Dorn-Methode, zur Berufsmasseurin und neu auch zur Fussreflexzonen-Masseurin folgten. In einer lockeren, unkomplizierten Atmosphäre bietet sie ihre Massagen im Eigenheim an der Hündlerstrasse 258 in Zetzwil an und freut sich über eine treue Stammkundschaft.

(pte) – Eigentlich hat Ramona Lang im jungen Alter ihrer Kinder nach einer Beschäftigung gesucht, die mit der Betreuung vereinbar war. Im Bereich der Massage hat sie ihre Passion gefunden und nach ihrer Ausbildung zur klassischen Masseurin stetig neue Techniken erlernt. Während sich die Dorn-Methode allem, was mit dem Skelett zu tun hat, widmet, gehen die anspruchsvollen Techniken des Berufsmasseurs auf die Muskulatur oder die Rehabilitation nach Erkrankungen oder Operationen ein. «Ich passe mich den Patienten an und biete oft eine Kombination zwischen den muskulären Techniken und dem Richten des Skelettes an», erklärt Ramona Lang. «Ich führe praktisch alle Massagen mit meinen Händen aus. Zum einen ist die Behandlung so sehr persönlich, andererseits kann ich so am besten auf das unterschiedliche

Schmerzgefühl meiner Kundschaft eingehen.» Für Ramona Lang ist dieses Vorgehen zwar anstrengender als der Einsatz von vielen Hilfsmitteln, die Kundinnen und Kunden profitieren jedoch von einer nachhaltigen Behandlung. Ihre positive Ausstrahlung und ihr fröhliches Wesen tragen viel zur Wohlfühlatmosphäre während der Massagen bei Ramona Lang bei. «Die Leute schätzen den unkomplizierten Rahmen und die lockere Atmosphäre», stellt die versierte Masseurin zufrieden fest. Der Umstand, dass sie nicht krankenkassenanerkant ist, spielt dann nur noch eine untergeordnete Rolle. «Wenn ich mit einer offiziellen Anerkennung arbeiten würde, müsste ich das gesamte Umfeld professionalisieren und wäre weniger flexibel», stellt Ramona Lang fest und empfiehlt, sich für die eigene Gesundheit ab und zu etwas zu leisten.



Regionaler Besuchsdienst

Einander helfen hält jung und verbindet Herzen
Begleitung und Unterstützung in vielen Lebensbereichen

Dringend gesucht Alltagsheldinnen und -helden!



Um weiterhin existieren zu können und Menschen zu unterstützen, brauchen wir dringend Ihre Mithilfe.

Seien Sie dabei, zögern Sie nicht, melden Sie sich.
Tel.: 079 473 75 33; info@regionalerbesuchsdienst.ch
www.regionalerbesuchsdienst.ch



*Geniessen Sie
feine Grilladen vom
Holzfeuergrill*



Gasthof Bad Schwarzenberg GmbH
Fabienne & Flavio Böll-Roth | Badhübel 348 | 5728 Gontenschwil
Tel. 062 773 18 18 | info@bad-schwarzenberg.ch | www.bad-schwarzenberg.ch

Mi. 10 – 14 Uhr
Do.– So. ab 10 Uhr
Mo. + Di. Ruhetag

grafsanitär

Graf Sanitär GmbH

Feldstrasse 6
5725 Leutwil

Sanitäre Um- und Neubauten
Werkleitungsbau
Boilerentkalkungen
Enthärtungsanlagen

062 777 46 46

www.graf-sanitaer.ch



Jubiläum

Wir feiern **20 Jahre**
Kindertagesstätte Pink-Panther

Samstag, 31. August 2024, 11.30 – 16 Uhr

Für alle Kinder und Eltern von Reinach und Umgebung

**Spiel und Spass, Plausch,
Freude, Attraktionen,
Verpflegung im Festzelt
und KiTA-Besichtigung**



KiTA Pink Panther - Alte Strasse 47 - 5734 Reinach - www.pink-panther.ch

Kreisturnfest Schafisheim – Frauenturnverein und Männerriege Zetzwil



(Eing.) – Für einige Frauen vom FTV Zetzwil begann das Turnfest bereits am Vorabend. Die Stubete Gäng spielte auf und heizte die Stimmung zum kommenden Einsatz richtiggehend an. Beschwingt und putzmunter erschienen am Samstagmorgen aber alle pünktlich zum vereinbarten Treffpunkt. Das traditionelle Campingdorf der Zetzbuener war bereits aufgestellt, für einmal im weit entferntesten Fleck, als hätten sich die Organisatoren auf eine nachtaktive Gruppe vorbereitet. Während Esther Meier und Rolf Kaspar bereits als Richter für den Verein im Einsatz waren, wärmte sich die Gruppe unter der Obhut von Rolf Hirt auf und bereitete sich mental auf den Wettkampf vor. Leider ist der Start nicht geglückt: Eine kurze Verunsicherung beim Fussballzuspiel und schon häuften sich Fehler um Fehler. Nun denn: Es waren ja noch zwei weitere Gruppen im Einsatz, welche das Missgeschick auszubessern versuchten. Mit den nächsten Aufgaben aber kamen die Frauen in Fahrt: Brett-Ball, Unihockey, 8er-Ball, alles kein

Problem. Die Anzahl Punkte bisher in Trainings unerreicht, es durfte mit guten Noten und einer Rangierung im vorderen Drittel gerechnet werden. Der letzte Wettkampfteil wurde schliesslich zur Zitterpartie. Zwei neue Aufgaben galt es zu bewältigen. Die erste mit dem Street Racket lief gut, gab aber zwar auf dem Blatt nicht wie gewünscht Punkte, mit über 8.3 dennoch ein valables Resultat. Und dann kam da noch die letzte Disziplin mit dem Moosgummi ... Die Abläufe waren klar, mögliche Notfallszenarien bereits im Training besprochen, zumindest die meisten. Denn plötzlich stand eine Turnerin statt mit einem Fangstab in der Hand mit zwei Ringen da. Wohin ist der Stab verschwunden? Wer hat den Ring ins Nichts geschossen und steht nun leer da? Erst ein lauter Befehl der Leiterin zur Neuaufstellung riss die Wettkämpferinnen aus der Verwirrung und die Turnerinnen retteten schliesslich noch einige Punkte bis zum Ablauf der Zeit. Noch einige Zeit später schmunzelten alle über die Situationskomik mit der staunenden, ungewollt mit zwei Moosgummiringen «bewaffneten» Turnerin. Nur mit einer fiktiven Nachstellung konnte nachträglich geklärt werden, wie es überhaupt zu diesem Unglück kommen konnte. Später zeigte sich, dass das Team durch den harzigen Start und den abschliessenden Lapsus wohl einen Podestplatz vergeben hat. Nun denn, die Senioren des FTV/MR Zetzwil waren zu diesem Zeitpunkt bereits beim gemeinsamen Essen und Feiern. Der 5. Platz konnte der guten Stimmung innerhalb des Mixed-Teams keinen Abbruch tun. Schliesslich ist da ja noch die Aussicht aufs kommende Jahr; beim ETF sind die Zetzbuener oft unschlagbar ...

Ein erlebnisreicher Ferienspass 2024

(Eing.) – Das Team vom Ferienspass Homberg hat auch für dieses Jahr ein abwechslungsreiches Programm zusammengestellt, und fast 260 Kinder haben sich für die rund 170 Anlässe während der Sommerferien angemeldet. Dank des guten Wetters, vieler Kursanbietenden und treuer sowie grosszügiger Sponsoren war der Ferienspass bis-

her ein voller Erfolg! Noch ist das Abenteuer nicht vorbei – viele weitere Events finden auch diese Woche noch statt!

Weitere Fotos gibt es unter www.ferienspass-homberg.ch



Bestattungsvorsorge

meine
Letzte
 Reise
 selbstbestimmt



Öffentliche Vorträge zum Thema Bestattungsvorsorge
Montag, 30. September 2024, 19 Uhr
Mittwoch, 9. Oktober 2024, 14 Uhr
 jeweils im ASANA Spital Menziken, grosser Saal

save the Date

Wir beraten Sie gerne. Wir sind für Sie da.



SONNENTAL
 Bestattungen | Ruth Schächter

ganze Schweiz / bestattungen-sonnental.ch / 062 772 20 20

Infos von der Regionalpolizei Aargausüd

Neue Schalteröffnungszeiten

(Eing.) – Die Schalteröffnungszeiten werden per 1. September 2024 im Sinne der Kundenfreundlichkeit angepasst. Die Öffnungszeiten verschieben sich am Montag vom bisherigen Tagesbetrieb hin zum Spätdienst. Konkret 13.45 – 20.00. So sollen auch Berufstätige die Möglichkeit haben, mit ihren Anliegen auf dem Polizeiposten zu erscheinen.

Montag	13.45 – 20.00 Uhr
Dienstag	08.30 – 11.45 Uhr 13.45 – 17.45 Uhr
Mittwoch	08.30 – 11.45 Uhr 13.45 – 17.45 Uhr
Donnerstag	08.30 – 11.45 Uhr 13.45 – 17.45 Uhr
Freitag	08.30 – 15.00 Uhr

Samstag, Sonntag, Feiertage geschlossen.
 In dringenden Fällen: Polizeinotruf 117

Neues Polizeifahrzeug



Der bisherige VW Bus ist mit seinen über 300 000 km ins Alter gekommen. Via Garage Gloor Gontenschwil konnte ein neues zweckdienliches Po-

lizeifahrzeug VW T6 beschafft werden. Das Fahrzeug hat neu eine Zelle für renitente Kunden, die in Polizeigewahrsam genommen werden müssen. Das Fahrzeug ist geleast.



Neues Geschwindigkeitsmessgerät



Auch hier musste das in die Jahre gekommene Radargerät ersetzt werden. Neu wird ein Laser-Messgerät benutzt. Hier möchte die REPOL im Sinne der Transparenz zeigen, wie es aussieht und vor allem: Die Toleranz be-

trägt nur noch 3 km/h statt bisher 5 km/h. Dies zur Kenntnis an alle Autofahrer, die etwas knapp am Limit fahren. Der Gesetzgeber hat die Toleranz verkleinert, da Lasergeräte noch präziser messen.

SEENGEN



**Netzelektriker/-in EFZ
Elektroinstallateur/-in EFZ**
100 %
Per sofort oder nach Vereinbarung

Daniel Sommerhalder
Leiter Anlagen und Netze
daniel.sommerhalder@ews-energie.ch
062 765 64 63



MENZIKEN

MAX DÖBELI AG
BAUSCHREINEREI
5737 MENZIKEN

Schreiner / Monteur EFZ
100 %
Per sofort oder nach Vereinbarung

Max Döbeli AG
Stefan Döbeli
079 305 34 31
post@doebeliag.ch



SEENGEN




Klärwärter/-in
60 – 100 %
Per 1. März 2025

Abwasserverband Hallwilersee
Eduard Frey
Delle 51, 5705 Hallwil
efr@bluewin.ch



TEUFENTHAL



Sachbearbeiter/-in Finanzen
50 – 70 %
Per 1. März 2025

Gemeinde Teufenthal
Bettina Urech
bettina.urech@teufenthal.ch
062 768 80 22



Finden Sie Ihre neuen Mitarbeiter.

**Jetzt auf unserer
Jobplattform:**

jobs.dorfheftli.ch



Ich berate Sie gerne.

Nick Eisenegger
Werbeberatung

062 765 60 00
079 567 60 00
nick@dorfheftli.ch

Die Zeitung mit Mehrwert

9 DAYS DETOXKUR

Fit durch den Sommer



WARUM CLEAN 9?

- Körper wird gereinigt, von Schadstoffen befreit/entgiftet
- Energie/Konzentration steigert sich
- Besserer Schlaf
- Kopfschmerzen/Migräne können weniger werden
- Gewichtsverlust, dauerhaft, erfolgreiches Gewichtsmanagement, kein Jojo-Effekt
- Stoffwechsel wird optimiert
- Schöneres Hautbild
- Muskelaufbau wird danach leichter

Kundenshop 15 %



DIE ULTIMATIVE FORMEL, UM ALTE GEWOHNHEITEN LOSZUWERDEN UND FRISCH DURCHZUSTARTEN! SIE ERHALTEN 15% RABATT UND BEZAHLEN NUR CHF 123.95 (INKL. BETREUUNG, WENN GEWÜNSCHT)

Beratung & Verkauf: Bianca Treier
E-Mail: bianca.treier@gmx.ch
Mobile: 079 715 43 15

Lesestoff für Leseratten

In Zusammenarbeit mit den regionalen Bibliotheken stellen wir Ihnen an dieser Stelle monatlich eines oder mehrere Bücher etwas näher vor. Fragen Sie in Ihrer Bibliothek nach diesen oder anderen Büchern.



Vielleicht der schönste Sommer

Eleonore Holmgren
dtv Verlag, 2023

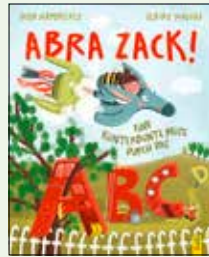
Beschreibung

Adam, Anfang zwanzig und auf die schiefe Bahn geraten, sucht Zuflucht auf der Schäreninsel Lindö. Kurzerhand steigt er in ein vermeintlich leerstehendes Haus ein. Am nächsten Morgen trifft er dort die 86-jährige Britta, die den Sommer in ihrem Häuschen verbringt. Nach einem Kreuzverhör darf Adam bleiben. Die beiden ahnen nicht, dass ihnen ein magisch schöner Sommer bevorsteht ...

Tipp von Susanne von Wyl

Wunderschön ist die wachsende Freundschaft der 86-jährigen Britta und Adam beschrieben. Eigentlich sollten ja beide nicht in diesem Ferienhaus sein. Brittias Tochter Susanne wollte nicht, dass Britta alleine im Häuschen in den Schären den Sommer verbringt und Adam ist aus Verzweiflung ins Häuschen eingestiegen. Und es entwickelt sich hier noch so einiges ...

Ein herrliches Sommermärchen über Freundschaft und die unzähligen Wege, die das Schicksal manchmal für einen bereit hält.



Abra Zack!

Susa Hämmerle und
Ulrike Halvax
G&G Verlag, 2024

Beschreibung

Abra möchte eine Party machen, aber wo? Vielleicht unter dem Aha-Baum? Eine bunte Reise quer durch das Alphabet beginnt. Für eine Party braucht man allerhand: Didi bringt mit seinem Dreiradexpress Dudelsack und Drehorgel, mit der Eselrakete geht es zum Frisör und den Kuchen gibt es im Gugelhupfgebirge.

Sprachverliebt und kunterbunt das ABC kennenlernen!

Tipp von Monika Bruderer

Das Bilderbuch unterhält mit lustigen und farbenfrohen Illustrationen zu jedem Buchstaben und es gibt auf allen Seiten viele kleine Details zu entdecken. Welche Wörter findest du noch zu den verschiedenen Buchstaben?

RIO
besser trinken

Flüssige Schlemmereien

Kellermeister und Weinkenner Beni Wiler präsentiert Ihnen monatlich eine Auswahl an Klassikern, Trouvaillen oder Neuheiten im Getränkebereich. Selbstverständlich sind diese Produkte im Rio Getränkemarkt Menziken erhältlich.

Beni Wiler
Rio Getränkemarkt
Menziken



NUR EIN TEA.

ABER EIN HARD TEA.



Das beliebte USZIT Bier hat gehaltvolle Verstärkung bekommen: Hard Tea by USZIT ist ein alkohohaltiger Eistee mit leichter Kohlensäure. Angenehm prickelnd auf der Zunge und erfrischend im Geschmack, ist er in den Sorten Peach und Lemon erhältlich. Das bernsteinfarbene Getränk hat einen Alkoholgehalt von 4,5% vol, seine alkoholische Basis ist Fruchtwein. Der Hard Tea besticht durch seine dezente Süsse, spricht nicht nur Eisteeliebhaber an und passt quasi zu jeder Gelegenheit. Ob beim Chillen in der Natur, auf der Homeparty, vor dem Ausgang oder währenddessen. Und natürlich spendet USZIT auch mit dem Hard Tea 5 Rappen pro Dose für den Schutz des Schweizer Waldes.

Dose, 33 cl: CHF 2.25
4 x 33 cl: CHF 9.00

VODKA TWIST EXOTIC FRUIT SHOT



Diese Shotpackung vereint die beliebten frisch fruchtigen Twist Vodka Liqueur Geschmacksrichtungen Lemonizer, Mango und Pink Grapefruit und bietet dadurch abwechslungsreiche Aromen in einer Schachtel.

9er-Pack, 18 cl: CHF 9.95

GM TUMBLER SHOT GREEN+LEMON LIKÖR



Die Komposition aus grünem Vodka- und saurem Zitronenlikör überzeugt durch die passende Mischung aus süss und sauer.

3er-Pack, 9 cl: CHF 5.85

Rücksichtsvolles Verhalten am Hallwilersee ergibt noch mehr Freude

In den schönen Sommermonaten erfreut sich das Verweilen rund um den Hallwilersee grosser Beliebtheit. Dabei wird der schmale Uferweg von vielen Spaziergängern, Joggern und Walkern benutzt. Auch trifft man stets viele Hundehalter und an den öffentlichen Plätzen badende und spielende Personen an.



Aus diesem Grund ist es unumgänglich, dass man auf die anderen und natürlich auch auf die Natur Rücksicht nehmen soll.

Einmal mehr weisen wir darauf hin, dass auf dem gesamten Seeuferweg ein allgemeines Fahrverbot und eine Hundeleinenpflicht besteht.

Des Weiteren bitten wir die Seebesucher auf die Natur zu achten. Das heisst, nur an den beste-

henden Feuerstellen zu grillieren, keine markierten Schutzzonen zu betreten und keinen Abfall zu hinterlassen. Liegengelassener Hundekot erfreut auch niemanden.

Auch gibt es immer wieder Misstöne wegen zu lauten Musikabspielgeräten. Hier verhält es sich so, dass niemand darauf erpicht ist, den geliebten Musikgeschmacks eines anderen zu erdulden. Abhilfe können Kopfhörer oder das Einstellen der Lautstärke auf ein nicht störendes Mass leisten. An gewissen Stellen ist sogar ein gänzlich Verbot für das Betreiben von Abspielgeräten aufgestellt. Zu guter Letzt denken Sie bitte daran, auf den verschiedenen kostenpflichtigen Parkplätzen die Parkgebühren zu entrichten.

Das Einhalten dieser eigentlich selbstverständlichen Regeln schont die Nerven jedes Seebesuchers sowie das Portemonnaie und macht den Ausflug zu einem schönen Erlebnis.

Die Regionalpolizeien AargauSüd und Lenzburg wünschen Ihnen weiterhin einen schönen Sommer!

Thrombose – Erkennen und Behandeln

Wie entsteht eine Thrombose?

Diverse Prozesse im Körper sind dafür verantwortlich, dass unsere Blutgerinnung und unser Blutfluss im Gleichgewicht bleiben. Jedoch kann aufgrund unterschiedlicher Faktoren das Blut plötzlich ins Stocken geraten. Wo Blut ins Stocken gerät, kann sich ein Blutpfropf (Thrombus) bilden, welcher dann die Blutversorgung verhindert oder sogar das Gefäss verschliessen kann. Hierbei kann zum einen die arterielle, aber auch venöse Strombahn beteiligt sein. Am häufigsten ist eine tiefe Venenthrombose in den Beinen, die sehr häufig Anlass für eine notfallmässige Konsultation gibt.

Wie kann ich eine Thrombose im venösen Stromgebiet erkennen?

Erste Hinweise könnten Beschwerden liefern, welche sich nur an einem Bein bemerkbar machen. Weitere Anzeichen sind wiederholte und starke Schmerzen im Bein, verbunden mit einer Schwellung oder sogar Hautveränderungen. Auf jeden Fall sollte rechtzeitig ein Arzt aufgesucht werden, damit anhand Blut- und ggf. Ultraschalluntersuchungen Klarheit verschafft werden kann.

Thrombosen vorbeugen und therapieren

Eine lange Immobilität, wie sie beispielsweise bei einer langen Flugreise oder nach einer kürzlich stattgehabten Operation vorliegt, kann die Entstehung einer Beinvenenthrombose fördern. Ebenso ist bekannt, dass Tumorerkrankungen das Thromboserisiko erhöhen. Wer an Krebs leidet oder in der Vergangenheit bereits Thrombosen hatte, ist durchaus beraten Kompressionsstrümpfe während langen Reisen zu tragen, ebenso wird Ihnen ein Arzt nach Eingriffen an den Hüften oder

Beinen eine zeitlich begrenzte medikamentöse Blutverdünnung verschreiben, bis eine uneingeschränkte Beweglichkeit wieder vorliegt.

Ein gesunder Lebensstil sowie regelmässige Bewegung können aber ihr Risiko generell senken. Insbesondere die Nutzung der Beinmuskulatur hält den ordentlichen Blutstrom der Venen wie eine Pumpe aufrecht.

Sollte bei Ihnen tatsächlich eine Beinvenenthrombose nachgewiesen werden, wird der Arzt mit Ihnen mögliche Behandlungsmethoden besprechen. In den meisten Fällen erfolgt die Verschreibung von Blutverdünnern (Antikoagulantien), die je nach Risikofaktoren dauerhaft oder für einige Monate eingenommen werden müssen. Ebenso kann eine Kontrolle bei einem Gefässspezialisten (Angiologen) notwendig werden.

Thrombosen in den tiefen Beinvenen können sich nicht selten lösen und dann mit der venösen Strombahn bis in die Lungenarterien gelangen, wo dann eine potenziell lebensbedrohliche Lungenembolie ausgelöst wird. Auch diese wird üblicherweise mit Blutverdünnern behandelt. In seltenen, mithin schweren Fällen muss das Gerinnsel in den Lungenarterien sogar interventionell mit Hilfe eines Katheters direkt in der Blutbahn erfasst und entfernt werden. Welche Behandlungsmethode geeignet ist, bespricht der Facharzt mit den Patientinnen und Patienten.

Unsere Angiologische Sprechstunde wird jeweils am Freitag von 8.00 bis 17.00 Uhr durch Prof. Dr. med. Christoph Thalhammer und Dr. med. Matthias Knittel sichergestellt. Ihr Hausarzt überweist Sie gerne zu uns.

Mit gesundem Haar durch den Sommer



Es ist Sommer und Sie geniessen in jeder freien Minute die Sonne. Es ist schon fast selbstverständlich, dass die meisten Menschen ihre Haut vor den schädlichen UV-Strahlen schützen. Dabei gehen aber häufig die Haare vergessen ...

Denn auch die Haare – und die Kopfhaut – benötigen Schutz vor schädlichen UV-Strahlen. Während die Haut auf Verbrennungen mit Rötungen und Schmerzen reagiert, leiden Haare «still» und zeigen erst später die sichtbaren Schäden. Obwohl Haare keinen «Sonnenbrand» bekommen und keine Schmerzsignale senden, leiden sie dennoch unter starker Sonneneinstrahlung. UV-Strahlen schädigen die Haarstruktur, indem sie die Aminosäuren des Keratins zerstören oder umwandeln. Das Ergebnis sind spröde, trockene Haare, die leicht brechen. Zusätzlich werden die Haare ausgebleicht, und blondes oder graues Haar kann einen unerwünschten Gelbstich bekommen, was besonders ärgerlich ist, wenn man viel Geld für eine Friseurbehandlung ausgegeben hat.

Im Gegensatz zur Haut, die sich monatlich regeneriert, können Haare keine Schäden selbst reparieren. Daher ist der UV-Schutz für Haare ebenso wichtig wie für die Haut.

Zum Schutz der Haare vor der Sonne empfiehlt sich das Tragen einer Kopfbedeckung wie einem Hut oder Tuch oder der Aufenthalt im Schatten. Ist dies nicht möglich oder gewünscht, können Produkte mit UV-Schutz, wie spezielle Pflegesprays, verwendet werden. Diese funktionieren ähnlich wie Sonnencreme für die Haut, jedoch ohne Lichtschutzfaktor, da Haare nicht rot werden können. Gerne beraten wir Sie in Ihrer TopPharm Apotheke, damit Sie mit gesundem Haar den Sommer geniessen können!

Rahel Lüthi, Drogistin EFZ

Bildnachweis: NickyPE auf Pixabay

50 Stunden?

Die Arbeitszeit in den Schweizer Spitälern ist für Assistenz- und Oberärzte und -ärztinnen allgemein auf 50 Stunden festgelegt. Viele arbeiten jedoch deutlich mehr. Ist das gut und notwendig? Für meinen kurzen Artikel hier habe ich deshalb auch mit Kollegen und Kolleginnen und anderen im Gesundheitswesen arbeitenden Menschen gesprochen und um ihre Einschätzung gebeten.

Es ist leicht für mich zu sagen, zu meiner Assistenzzeit, welche 9 Jahre Ausbildung in Chirurgie, Unfallchirurgie und Orthopädie beinhaltete, wäre ich für 60 Stunden die Woche sehr dankbar gewesen. Wir standen jeden Tag 8 Stunden und mehr im Operationssaal, wurden dort strikt angeleitet und geschult, kümmerten uns schon eine Stunde vor dem offiziellen Arbeitsbeginn um unsere Station und noch bis zum späteren Abend um Verbände und um das bisschen Administration, was uns damals auferlegt wurde. Wir wurden für genau 38,5 Stunden die Woche bezahlt, der Rest war «Goodwill», wir schenkten es quasi dem Spital und unseren Patienten und Patientinnen. Als ich als Assistentensprecher meines Spitals zu unserer Geschäftsleitung ging, um eine entsprechende zusätzliche Vergütung anzumahnen, wurde mir vorgeworfen, wir würden das Spital ruinieren wollen.

Aber das waren die 90er-Jahre. Heute gibt es eine Zeiterfassung, damals völlig unbekannt. Heute gibt es vier Stunden Fortbildung pro Woche. Die einzige Fortbildung, die ich damals ausserhalb des OP bekam, beschäftigte sich mit der Optimierung der Abrechnungsmöglichkeit bei Einführung der Fallpauschalen zur stationären Versorgung.

Eine gute Ausbildung wäre jedoch für unsere jungen Kollegen und Kolleginnen auch heute noch möglich, würde man sie innerhalb dieser 50 Stunden oder auch nur 42 Stunden pro Woche, die sie laut dem Schweizer Arbeitsgesetz eigentlich nur arbeiten müssten, von diesen überbordenden administrativen Tätigkeiten befreien.

Auf vielen Kongressen unterhalte ich mich mit jüngeren und gleichaltrigen Kollegen und Kolleginnen. Unsere Sorge: Wer operiert eigentlich uns einmal, wenn die «Boomer» medizinische Hilfe benötigen? Operieren lernt man nur durch viel Schulung, immer gleiche Abläufe und viel Operationszeit mit einem guten Lehrer. Wenn man aber die meiste Zeit mit Administration, Eingabe von Abrechnungsnummern und weiterer Dokumentation von Leistungen verbringt, kann man sie nicht am Patienten und im Operationssaal verbringen.

Laut einer Studie der Vereinigung Schweizer Assistenz- und Oberärzte denken bis zu 50% der Assistenz- und Oberärzte/-ärztinnen darüber nach, ihren Beruf eventuell aufzugeben. Selbst bei Medizin-Studierenden sind es laut Umfragen bis zu einem Drittel. Der Anspruch der jungen Generation ist berechtigterweise, sich nicht mehr für den erwünschten Beruf aufopfern zu wollen. Diesem Wunsch müssen wir Sorge tragen. Und nicht in alte Stereotypen verfallen wie «so war das eben schon immer».

Dr. med. Michael Kettenring

Unglückliche Katze, 2. Kapitel



Vor einigen Wochen habe ich Ihnen von «Luna», der 12-jährigen Katze erzählt, die sich nicht mehr nach draussen wagte, geduckt und unsicher in der Wohnung rumschlich, sich den Bauch nackt geleckt hatte und unsauber wurde.

Hier die Fortsetzung, welche ich Ihnen versprochen habe: Die Besitzerin nahm mit der Verhaltensmedizinerin Kontakt auf und die ganze Situation wurde telefonisch nochmals ausführlich besprochen. Für Luna wurde ein Zimmer im Untergeschoss eingerichtet, wo sie ungestört war und sich bei Bedarf zurückziehen konnte. Die Besitzer besuchten sie dort auch regelmässig und spielten mit ihr. Die Fenster im Wohnbereich wurden im unteren Bereich abgeklebt, sodass die Katze nicht mehr nach draussen blicken konnte. Zusätzlich wurde dem Futter ein Medikament mit einem Milcheiweiss beigemischt. Dieses trypsin-hydrolysierte Casein entsteht im Darm der Welpen (und nur beim Welpen, weil beim heranwachsenden Tier im Darm dann auf eine Pepsin-Verdauung umgestellt wird), wenn die Muttermilch verdaut wird und bewirkt

eine Beruhigung der Psyche, was den Welpen beim Stillen dann auch ruhig und zufrieden macht.

Als die Besitzerin Nachschub für dieses Medikament holte, berichtete sie, dass bereits nach der Konsultation in der Praxis die Katze ruhiger wurde. Merkte sie etwa, dass wir Verständnis für ihr Verhalten hatten und ihr helfen wollten? Das Medikament nahm sie gut mit dem Futter auf und es zeigte die erwartete beruhigende Wirkung. Nach einer vorübergehenden Dosisreduktion musste sie aber wieder erhöht werden, weil Luna etwas unruhiger wurde. Da das Medikament aber weder abhängig noch müde macht und auch sonst keine Nebenwirkungen zu erwarten sind, darf es gut und gerne über mehrere Monate lang verabreicht werden.

Die weiteren Massnahmen trugen noch das Ihre zur Verbesserung der Situation bei und inzwischen ist die Katze stubenrein und geht auch wieder ins Freie. Lediglich die Haare am Bauch sind noch nicht nachgewachsen, was aber weder für Katze, Tierhalter noch Tierarzt beunruhigend ist.

Autor: Dr. med. vet. Patrick Curschellas
Kleintierpraxis Dr. S. Küng AG, 6215 Beromünster
www.kleintierpraxiskueng.ch

Bildnachweis: Eduardo Vieira auf Pixabay

Symbiose zwischen Insekten und Pflanze



Der Wiesensalbei ist ein Paradebeispiel einer gegenseitigen Anpassung zwischen Pflanze und Insekt. Für beide Partner, Wiesensalbei und Insekt, ist das Zusammenspiel eine Win-win-Situation mit gegenseitigem Nutzen aber auch gegenseitiger Abhängigkeit (Symbiose): Die Pflanze kann sich so fortpflanzen und vermehren, während das Insekt eine zuverlässige und oft spezialisierte Nahrungsquelle findet.

Der Wiesensalbei gehört zur Familie der Lippenblütler. Charakteristisch für Lippenblütler sind kreuzweise gegenüberliegende Blätter und ein vierkantiger Stängel. Viele Lippenblütler enthalten duftende Öle wie etwa Majoran, Thymian, Pfefferminze, Basilikum und Rosmarin. Ein besonderes Merkmal ist die Blüte, die in Oberlippe und Unterlippe aufgeteilt ist. Die Oberlippe bildet schützend eine Hülle für die Geschlechtsorgane der Blüte, nämlich die weiblichen, genannt Stempel, bestehend aus Fruchtknoten, Griffel und Narbe und die männlichen, genannt Staubblätter, bestehend aus Staubfaden und Pollensäcken. Wie viele Blütenpflanzen ist der Wiesensalbei zwittrig, also zweigeschlechtlich. Die Unterlippe übernimmt die Funktion des Landdeplatzes für Blütenbesucher.

Seine Blüten sind für Insektenbesuch raffiniert eingerichtet, um eine Bestäubung durch Pollen zu sichern. Die blauen Blütenblätter (Kronblätter) sind miteinander verwachsen und bilden eine Blütenröhre (Kronröhre), auf deren Grund sich der zuckerhaltige Nektar befindet.

Die Staubblätter sind an der Unterlippe über ein Gelenk und eine schaufelartige Platte miteinander verwachsen und decken den Nektar ab. Drücken kräftige Insek-

ten, wie Hummeln und Bienen, mit dem Kopf gegen die Schaufel, so neigen sich die beiden verborgenen Staubblätter wie ein Schlagbaum aus der Oberlippe hervor und senken sich auf den Insektenrücken. Mit Blütenstaub und Nektar beladen wechselt das Insekt auf weitere Blüten der Wiesensalbeipflanze, wo sich der gleiche Vorgang wiederholt. Dabei besucht es auch ältere Blüten eines anderen Wiesensalbeis. Diese Blüten haben im Gegensatz zur jüngeren Blüte einen verlängerten Griffel und die Narbe ist wie eine Schlangenzunge gespreizt. Die Staubbeutel sind bei dieser schon leer. Hier streift das Insekt den fremden Blütenstaub an der verlängerten Narbe ab. Damit ist die Blüte bestäubt und der Pollenkern kann via Griffel in den Fruchtknoten gelangen und dort mit der Eizelle verschmelzen. Daraus bilden sich Samen für eine neue Pflanze.

Da die Staubblätter des Wiesensalbeis früher blühreif sind, nennt man sie vorstäubend. Mit dieser Vorrichtung wird die Fremdbestäubung gefördert und die Selbstbestäubung gehemmt. Wenn Pollenkörner von Staubblättern auf die Narbe derselben Blüte übertragen werden, spricht man von Selbstbestäubung. Dies gilt auch, falls Pollenkörner auf die Narbe anderer Blüten der gleichen Pflanze übertragen werden. Überträgt eine Biene Blütenstaub von einem Wiesensalbei auf einen danebenstehenden Wiesensalbei, so handelt es sich um Fremdbestäubung.

Es gibt Pflanzen, die nach Selbstbestäubung reichlich Früchte tragen, so z.B. Erbsen, Bohnen und Weizen. Andere Pflanzen bringen nur nach Fremdbestäubung Früchte hervor, wie z.B. Apfel-, Birn- und Kirschbäume. Fremdbestäubung hat den Vorteil, dass die genetische Vielfalt und damit die Anpassungsfähigkeit dieser Pflanzen hoch ist. Diese bringt der Pflanze neue Merkmale, die für sie von Vorteil sein können, insbesondere bei sich verändernden Umweltbedingungen.

Das nächste Dorfheftli erscheint am

Mittwoch 4. September

Redaktionsschluss
Freitag, 30. August, 10.00 Uhr

Tagesaktuell finden Sie uns unter:
dorfheftli.ch
facebook.com/dorfheftli
instagram.com/dorfheftli_ag

Zeitung war gestern –
heute ist Dorfheftli.



Die Zeitung
mit Mehrwert

ihre
garten
welt

www.ihregartenwelt.ch

Erfrischende Wasserwelten

BEAUTY AND BODYCARE
Kosmetikstudio

Bodyforming Dauerhafte Haarentfernung

Kosmetikstudio
beauty and bodycare
Hauptstrasse 46
5726 Unterkulm
076 831 73 66
beautyandbodycare.ch

Weitere Angebote:
- Hydrafacial Gesichtsbildung
- Microneedling
- Fadenlifting ohne Nadeln
- Kosmetik

**AKTION: 20% RABATT AUF
BODYFORMING ODER
DAUERHAFTE HAARENTFERNUNG**

Gültig bis 31. August 2024 gegen Abgabe dieses Bons.

Märkte Unterkulm

Warenmarkt
mit Märstöbli

8. März
10. Mai mit Lunapark
30. August
25. Oktober

Samstags-Markt

6. April
8. Juni
21. September
9. November

Sommerzeit – Ferienzeit – Zeit die Freizeit zu planen mit spannenden Kursen der VHS-Wynental

(Eing.) – Lassen Sie sich von unseren neuen Kurse inspirieren und buchen Sie direkt auf www.vhs-wynental.ch

Feuerlaufen – eigentlich geht es gar nicht

Samstag, 28. September 2024, 14.00 – ca. 22.00 Uhr. Trolerhof Menziken, Kosten: 160.–Anmeldung bis 16. September 2024

Die Zukunft der Künstlichen Intelligenz

Dienstag, 8. Oktober 2024, 19.00 Uhr. Huus 74 Menziken, Kosten: 20.–. Anmeldung bis 20. September 2024

Harp-Workshop für Einsteiger

Ab Dienstag, 15. Oktober 2024, 19.00 – 20.00 Uhr (5 Abende). Martin Peterhans Menziken, Kosten: 150.–. Anmeldung bis 22. September 2024



Schön schreiben aus Freude

Ab Mittwoch, 16. Oktober 2024, 19.00 – 20.45 Uhr (5 Abende). Menzischulhaus Menziken, Kosten: 210.–

Bitcoin und Blockchain – verstehen und anwenden

Ab Mittwoch, 16. Oktober 2024, 19.00 – 21.00 Uhr (4 Abende). Onlinekurs, Kosten: 205.–

Wagenwerkstatt DFB Aarau

Freitag, 18. Oktober 2024, 14.00 – 16.00 Uhr. Wagenwerkstatt Aarau, Kosten: 25.–

Feuersäulenkurs

Samstag, 19. Oktober 2024, 8.30 – 17.00 Uhr. Robert Wanner Koblenz, Kosten: 200.–

Einfach aufgeräumt – wie Ordnung gelingt

Mittwoch, 23. Oktober 2024, 19.00 – 21.00 Uhr. Treffpunkt Bahnhof Menziken, Kosten: 45.–



Panflötenkurs für Anfänger und Fortgeschrittene

Ab Mittwoch, 23. Oktober 2024, 17.00 – 17.50 Uhr (8 Abende). Onderwerch Reinach, Kosten: 216.–



Italienisch und Englisch

Ab Mittwoch, 23. Oktober 2024, jeweils 20 Lektionen. Onderwerch Reinach, Kosten: je nach Anzahl Teilnehmer

Informationen, Auskünfte und weitere Kurse finden Sie unter:

Website: vhsag.ch/wynental
E-Mail: wynental@vhsag.ch



HEIZUNG | SANITÄR | REPARATUREN

Oberstegstrasse 2 | 5727 Oberkulm | Tel. 062 776 33 68
info@wyntech.ch | www.wyntech.ch

UNSERE STÄRKEN

- Badumbauten
- Reparaturservice
- Entkalkung Wassere warmer
- Wärmepumpen
- Heizungssanierungen
- Leckortungen
- Brunnenmeisterarbeiten
- Rohrleitungsbau

Internorm
Fenster - Haustüren

FENSTER CENTER

Fenster-Center AG Reinach
Aarauerstrasse 29 5734 Reinach AG
062 772 42 22
www.fenster-center.ch briefkasten@fenster-center.ch

DIE GRÖSSTE FENSTER-VIELFALT DER SCHWEIZ

Camper zum Mieten VW T6.1 California Ocean



Weitere Informationen finden Sie unter www.garage-gloor.ch



Nutzfahrzeuge

Ihr VW Nutzfahrzeuge Partner

Garage Gloor AG
Dorfstrasse 489
5728 Gontenschwil
Tel. 062 773 12 61
www.garage-gloor.ch



Andy Berner: Bald pensioniert, aber weiterhin beruflich auf Achse. Andreas und Markus Liebi sorgen für frischen Wind in der Firma.

Ein Fachspezialist schaltet Ende Jahr einen Gang runter

Fachspezialisten mit Qualitätsdenken sind das Erfolgsrezept des Haushaltsgeräte- und Küchenbau-Unternehmens Liebi + Schmid AG aus Schinznach Dorf. Dazu trägt auch der Menziker Andy Berner bei, der im Februar das Zehnjährige feiern konnte und Ende Jahr in den Unruhestand geht.

(tmo.) – «Anruf genügt»: Dieser Slogan war nicht nur Programm in der bekannten Fernseh-Krimiserie mit Detektiv Rockford aus den 1970er-Jahren – auch bei Andy Berner funktioniert er perfekt. Sei es für Problembehebungen und Reparaturen oder den Einbau von Haushaltsgeräten bei Firmen, Verwaltungen und Privaten. Seit zehn Jahren ist er als Servicemonteur bei der Schinznacher Firma für das Wynental, das Seetal, das Freiamt bis Zürich und die Innerschweiz zuständig. Oder kurz: Überall dort, wo Not am Manne ist. Im September steht die Pension auf dem Programm. Ganz ans Aufhören denkt Andy Berner allerdings nicht und wird der Firma und den vielen zufriedenen Kunden noch eine Weile mit einem reduzierten Pensum weiterhin zur Verfügung stehen. Die Arbeit bereite ihm immer noch Freude, wie der «Servicemonteur mit Leib und Seele» zu verstehen gibt. Seit 46 Jahren ist er im Metier tätig, 16 Jahre davon als selbstständiger Unternehmer. Sein unternehmerisches Denken lässt er in seine tägliche Arbeit einfließen.

Die positiven Rückmeldungen und die Kundenzufriedenheit widerspiegeln sich in den vielen guten Kontakten, die entstanden sind. Für viele ist Andy Berner ihr Hausmonteur mit Fingerspitzengefühl, der grössten Wert auf Qualität bei Geräten und deren Einbau oder Service legt. Natürlich stimme für ihn auch das Umfeld innerhalb der Firma, das er als teamorientiert und sehr familiär beschreibt. Familiär im wahrsten Sinne des Wortes. Neben Firmenmitgründer Charli Schmid bilden Vera Liebi, deren Söhne Andreas und Markus sowie Nicole Takats die Geschäftsleitung. Sie sind zusammen mit dem Mitarbeitersteam dafür verantwortlich, dass das Unternehmen auch in Zukunft ein kompetenter Dienstleister für alle Haushaltsgeräte rund ums Kochen, Backen, Waschen und Reinigen mit Marken wie Fors, Liebherr, V-Zug, Electrolux, Miele etc. bleibt. Dabei gilt es auch, die internen und externen Prozesse zu analysieren und wo nötig zu optimieren. Mit dem Erwerb einer Halle am Geschäftssitz hat man die Standortsicherung bereits aktiv vollzogen.

**KUKUK 24
PRÄSENTIERT**



**SOODHÜSLIKONZERT
TCHA SIMMONS & BAND**

vielfältig, pur, grossartig

Tcha Simmons ist der Inbegriff eines Vollblutmusikers, seine Stimme erinnert an den unvergessenen Ray Charles, sein Spiel ist ebenso vielfältig wie virtuos und mit seiner hochkarätigen Band aus gestandenen Profimusikern garantiert er erstklassige musikalische Unterhaltung vom Feinsten.

Fr. 16.08.2024, 20:00 Uhr, Soodhüsli Oberkulm. Grilladen, Salate & Kuchen ab 19 Uhr. Eintritt frei. Shuttlebus ab Bhf Oberkulm.

**118. Aargauer
Kantonalschwingfest
Menziken**

20. – 22. Juni 2025

**Helfer
gegen Entlöhnung
gesucht**

Infos erteilt gerne:

Muriel Siegrist

personal@aksf-menziken.ch

www.aksf-menziken.ch



Hausmesse bei der Wyntech AG:

Die lokale Kompetenz war am Umbau erlebbar

Am 6. Juli stellte die Oberkulmer Wyntech AG ihre umgebaute Geschäftsliegenschaft an der Oberstegstrasse 2 im Rahmen einer Hausmesse vor. Die lokale Kompetenz in den Gebieten der Heizung, im Sanitärbereich und bei der Lüftung konnte direkt am Bau erlebt werden. Das erweiterte Wyntech-Team sorgte für das leibliche Wohl der Gäste und am «Röschtibalke» wurden laufend frische Röstis eindrücklich zubereitet.

(pte) – Im vergangenen Oktober startete das Projekt des umfangreichen Umbaus der Geschäftsliegenschaft der Wyntech AG. Die Grundmauern blieben bestehen, aber schon äusserlich hat sich die einfache Werkstatt zu einem zweckmässigen Gewerbegebäude nach heutigen Standards verändert. Das Pultdach wurde in ein Satteldach umgebaut, was im Obergeschoss einen grosszügigen Lagerbereich geschaffen hat. Das Gebäude wurde isoliert, es wurde eine Heizung mit Wärmepumpe eingebaut und für das Team steht ein Sanitärbereich zur Verfügung. Die Besucherinnen und Besucher der Hausmesse konnten im Aufenthaltsbereich den Quooker-Wasserhahn erleben, der warmes, kaltes, 100 Grad kochendes sowie gekühltes sprudelndes Wasser im Handumdrehen liefert. Brunnenmeister Markus Kuster, Matthias Schmid und die Mitarbeitenden der Wyntech AG zeigten auf Rundgängen die neuen Räumlichkeiten. So

konnten die nachhaltigen Lösungen in der Gebäudetechnik direkt erlebt werden. Vor der Wyntech AG hatte sich der «Röstibalken» installiert. Das engagierte Team liess die Pfannen auf der Glut wirbeln und verwöhnte die Gäste laufend mit frisch gebratenen und individualisierten Röstivarianten. Auch für ein Dessertbuffet und eine Getränkeauswahl hatte das erweiterte Wyntech-Team gesorgt. Die «Gschweich-Höckeler» spielten am Nachmittag sogar noch ein Ständchen mit dem Alphorn.



MAX SIEGRIST



- ▶ Kundenmaurer
- ▶ Gipsarbeiten
- ▶ Ofenbau
- ▶ Cheminéebau
- ▶ Plattenbeläge
- ▶ Kleinbagger/Grabarbeiten

5734 Reinach, 079 211 55 49, siegrist.max@bluewin.ch

Sommer-Special KIDS



IMMER MITTWOCHS

3 Zöpfli für 15.-

5 Zöpfli für 25.-

2 Bauernzöpfe 15.-



**SUMMER
VIBES**

**Kinder bis und mit 15 Jahren
profitieren vom Specialpreis.**

Interessiert? Ruft uns unter
062 776 11 76 für einen Termin an.

Wir freuen uns.



www.coiffure-peter.ch - Hauptstrasse 29 · 5726 Unterkulm

HIGHTECH TRIFFT TRADITION

LERNE MAURER/IN.

Soltermann
BAUUNTERNEHMUNG soltermann-ag.ch

NICK ALPIGER
Diplomierter Maurer
Eidgenössischer Kranzschwinger

ast
an Leibnizstrasse
Strandbad Tennwil

Beachten Sie unser Sommerprogramm, z.B. die Lesung mit Francesco Russo am Mi, 7.8. um 21.00 Uhr auf dem Sonnendeck.

Das Strandbad für alle

Das Arbeiterstrandbad Tennwil wurde 1935 gegründet, um der «Arbeiterschaft» den Zugang zum Hallwilersee für alle Zeiten zu sichern.

Wir bieten

- ein professionelles Selbstbedienungs-Restaurant
- eine grosse Liegewiese mit vielen Bäumen und ein Sonnendeck aus Holz
- einen Kinderspielplatz mit Klettergerüst und Wasserspiel
- Sprungturm und ein Floss
- eine gepflegte Grillstelle mit Tischen und Feuerholz
- zwei Tischtennis-Tische und ein Volleyball-Feld auf der Spielwiese
- Pedalo-, Boots- und Stand Up Paddle-Vermietung
- Campingplatz und ein Gruppenhaus für Lager jeglicher Art

www.tennwil.ch | strandbad@tennwil.ch | 056 667 14 34

WWW.AFTER-SUN.CH

SPECIAL

FREITAG | MALLEHALLE 20:00 UHR
DJ **PASCY**
DJ **BIENE**
Bravo Hits Arena mit DJ **GRD**
Gaudistube mit **SUNNSEITN**

SAMSTAG | EDM 20:00 UHR
DJs **FROMMARS**
GALAHAD | TASSILO HEYDEN | SIMON MILES | NYRON
Bravo Hits Arena mit DJ **VITAMIN S**
Gaudistube mit **PARTYDUO BENGEL**

06./07. SEPTEMBER 2024 | MZH ZETZWIL

ARNOLD & DAILY getränkhandel 6221 schlarbach
PAMO GERÖSTE AG 5700 Olten, Tel. 052 179 36 26
Widmer HAUSTECHNIK AG Die Erfahrung – seit 1972
KANALFREI
ROMAY



Vorschau Rocknacht Tennwil vom 20./21. September: Es wird einmal mehr der Hammer!

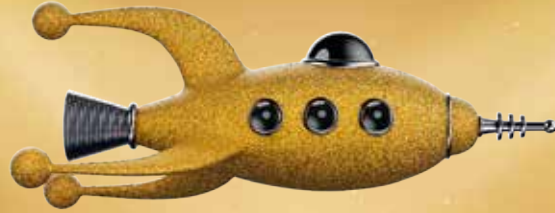
Am 20. und 21. September sind an der Rocknacht Tennwil wieder exzellente Bands mit melodischen und harten Gitarrenriffs angesagt. Mit Shakra steht am Freitagabend die Spitzengruppe des Schweizer Hardrocks als Headliner auf der Bühne, während am Samstag die schwedischen Bands Nestor, Art Nation und JD Miller skandinavischen Hardrock bieten. Rock vom Feinsten und die einmalige Kulisse des Hallwilersees – da steigt die Vorfreude täglich!

(Eing.) – Shakra, Rock Out, Grand Design und Fireborn rocken die Bühne am Hallwilersee am Freitag, 20. September. Die junge Band Fireborn aus Lörrach wird den Opening-Slot besetzen. Fireborn wird angeführt von Sängerin Jenny, die eine exzellente Stimme mit einem tollen Stimmumfang hat. Tolle Riffs, treibende und stampfende Rhythmen, Refrains mit Ohrwurm-Appeal und ein markanter Gesang liessen Shakra in die Spitzengruppe des Schweizer Hardrocks aufsteigen. Als Headliner mit einer energievollen Show werden sie in Tennwil begeistern. Rock Out aus Lützelflüh spielen knackigen Kick-Ass-Rock'n'Roll ohne Kompromisse, der sich nicht hinter dem Sound der grossen Schweizer Hardrockbands wie Krokus oder Shakra verstecken muss. Heja, eine erste Portion melodischen Hardrock «made in Sweden» mit dem Lebensgefühl der 80er-Jahre gibt es an der Rocknacht Tennwil mit dem Sound von Grand Design. Der Samstag, 21. September, wird dann noch viel mehr im Zeichen des skandinavischen Hardrocks stehen.

Headliner sind Nestor aus Falköping, die melodischen Hardrock mit starker 80er-Jahre-Prägung spielen. Ihr neuestes Album «Teenage Rebel» ist diesen Mai herausgekommen. Mit zeitgemäsem, exzellentem Songwriting und kraftvoller musikalischer Umsetzung brillieren Art Nation aus Göteborg. Sänger Alexander Strandell hat eine hervorragende Gesangsstimme und ist auf der Bühne ein toller Entertainer. Das neue Album «Emptyrean» von JD Miller wurde zum härtesten Werk des schwedischen Quartetts gekürt, was das Publikum in Tennwil besonders freuen wird. An der Rocknacht gibt es die powervollen, neuen Songs also live zu erleben. Ebenfalls darf man sich freuen, dass die Schweizer Cover-Metalband BBR (Buddies, Beer & Rock'n'Roll) nach dem energiegeladenen Auftritt an der Rocknacht 2022 wieder aufschlagen wird. Eine fette Portion feinsten Schweizer Metalcores liefert schliesslich die Band Final Story aus dem Freiamt an der Rocknacht ab. Es wird definitiv an beiden Tagen der Hammer!

50 JAHRE
ZUKUNFTm marzohl
WERBETECHNIK

5734 Reinach | www.marzohl.ch



Axova AG: Nachhaltige Energielösungen aus Seon

Seit 2011 bietet die Axova AG massgeschneiderte Solarlösungen an. Mit ihrem Standort in Seon an der Reussgasse 3 und einem engagierten Team, das von Filialleiter Kevin Schreiber geleitet wird, unterstützt das Unternehmen Kunden bei der Installation nachhaltiger Energielösungen.



Standort Seon: Filialleiter Kevin Schreiber begrüßt sie gerne.



Im Showroom können einzelne Produkte begutachtet werden.

(dah) – Die Axova AG, gegründet 2011 in Sissach, hat sich rasch als kompetenter Anbieter von Solarlösungen etabliert. Aufgrund der zunehmenden Nachfrage eröffnete das Unternehmen im Juni 2018 einen Standort mit Showroom in Seon, von wo aus Filialleiter Kevin Schreiber und sein Team seither die Kunden in dieser Region betreuen. Das Unternehmen kann auf die Installation von über 2000 Solaranlagen zurückblicken und bietet massgeschneiderte Lösungen speziell für Einfamilienhäuser. Die Axova AG begleitet ihre Kunden von der ersten Beratung über die Planung bis hin zur Installation und Wartung der Solaranlagen. Höchste Qualität und modernste Technologie stehen dabei im Mittelpunkt, sowohl bei den verwendeten Komponenten als auch bei der Qualifikation der Mitarbeitenden. Ein herausragendes Merkmal der Axova AG ist die kostenlose Dachanalyse. Dabei werden der Zustand des Daches, die Elektroinstallation und weitere Gegebenheiten vor Ort überprüft. Auf Basis dieser Analyse werden meh-

re individuelle Offerten erstellt. Im Showroom in Seon können Kunden die verschiedenen Optionen besprechen und die Komponenten direkt begutachten. Diese Transparenz wird durch eine firmeneigene App ergänzt, die es den Kunden ermöglicht, den Baufortschritt ihrer Solaranlage jederzeit einzusehen. Die steigenden Energiepreise haben das Interesse an nachhaltigen Energielösungen weiter gesteigert. Die Axova AG als idealer Partner bietet hierfür die perfekte Lösung für jedes Dach. Angesichts der wachsenden Nachfrage und der Tatsache, dass in Gebieten, in denen bereits viele Anlagen installiert sind, daher nicht immer die gesamte Dachfläche für neue genutzt werden kann, lohnt sich eine schnelle Entscheidung für eine Solaranlage der Axova AG. Mit ihrem umfassenden Service und ihrer langjährigen Erfahrung stellt die Axova AG sicher, dass ihre Kunden optimal beraten und betreut werden.



Fachwissen
Kreation
Konstruktion
Montage

Güpfmühle | 6221 Rickenbach | 041 931 02 95 | info@ottiger-ag.ch | www.ottiger-ag.ch

ZAHLEBIGER.CH

Buchhaltungen • Steuererklärungen
Immobilienbewirtschaftungen

für Privatpersonen,
Klein- und Einzelunternehmen
auch Hausbesuche

Sachbearbeiterin Treuhand,
Rechnungswesen,
Immobilien-Bewirtschaftung
und Steuern Edupool

Annelise Schnyder • 062 776 00 08 • 079 421 70 26
Dorfstrasse 24 • 5723 Teufenthal

Zu vermieten
Schliessfächer
ab Fr. 60.00/Jahr,
exkl. MWST.

DER Rundumservice für Ihre Liegenschaft

schnyder-hauswart.ch

Ruedi Schnyder
Tel. 079 793 33 23
Gränichen / Teufenthal



SPENGLEREI
SANITÄR
HEIZUNG

BLITZSCHUTZ
BADSANIERUNG
WERKLEITUNG

E. + W. Bertschi AG
Reinacherstrasse 1084
5728 Gontenschwil

062 773 12 40
info@bertschiag.ch
www.bertschiag.ch

SEIT
110
JAHREN

BIS ZUM 30.09.2024

20%

SONNENBRILLENAKTION
AUF DAS GESAMTE SORTIMENT

AUSGENOMMEN KOMPLETTANGEBOTE UND ANDERE AKTIONEN

H I R T AUGENOPTIK UHREN BIJOUTERIE

DYN PTIC

BEYOND THE SPOTLIGHT
Bibian Bivang in Prologkin's Hybrid

BOLLIGER Wir sind für Sie da!

Schreinerei

Jörg Bolliger AG
5728 Gontenschwil
Tel. 062 773 12 60
www.schreinerei-bolliger.ch

- Küchenbau
- Innenausbau
- Einbauschränke
- Renovationen
- Fenster Holz-Metall
- Haustüren
- Zimmertüren
- Badmöbel

Möbelbau

Hundesalon vomschweikhof GmbH

079 520 68 72

www.vomschweikhof.ch

Unser Fokus liegt ganz auf Hunden und Katzen.

Im Hundesalon vom Schweikhof kümmern wir uns um das Waschen, Schneiden und Frisieren, und Ihr Liebling steht bei uns an erster Stelle.

Unser Team freut sich darauf, Ihnen und Ihrem Liebling zur Seite zu stehen.

Kein Programm für Stubenhocker

(Eing.) – Auch im 35. Jahr ihres Bestehens hat die Volkshochschule Wynental ein anregendes, spannendes und anspruchsvolles Programm auf die Beine gestellt. Von September 2024 bis Mai 2025 bieten 37 Kurse genügend Anreize, mal nicht vor Netflix zu versauern, sondern Neues und Aufregendes zu erkunden. Der Vorstand der VHS-Wynental, bestehend aus Ursi Matthias (Co-Präsidentin), Hans Käser (Co-Präsident), Corinne Gyger (Sekretariat), Mirjam Müller, Andrea Remund und Bernhard Irrgang, hat seit Anfang 2024 an dem Programm gearbeitet und einen bewährten Dreiklang aus Praktischem, Geistvollem und Erkundigungen kreierte, der – davon ist der Vorstand überzeugt – seine Resonanz finden wird.

Ein Schwerpunkt im auslaufenden Jahr 2024 sind sicherlich die Lesungen unserer lokalen Schriftsteller Klaus Merz, der erst kürzlich den Schweizer Grand Prix der Literatur verliehen bekommen hat, und Martin Dean, der uns seinen neuen, in Menziken angesiedelten Roman, «Tabak und Schokolade» vorstellen wird.

Kulturell besonders interessant wird die Führung in der Tonhalle Zürich mit anschliessendem Konzert. Ein neues Feld wird mit dem Thema Physiognomik besprochen – was das genau ist, kann dem Programm entnommen werden.

Auch das leibliche Wohl kommt natürlich nicht zur kurz – Würste, Sushi, Gin und vieles mehr, sowie ein spezieller Kurs für eine verkannte Randgruppe: ein Kochkurs für Männer.

Unter den Angeboten für Handwerker sticht ganz speziell der Kurs heraus, bei dem Mann/Frau an drei Kurstagen eigenhändig ein Damast-Messer fertigt ... Wenn man sich dann nicht gleich als Highlander fühlt? Und die Dauerbrenner Holzbearbeitung, Bäume schneiden, Weihnachtsschmuck, um nur einige zu nennen, sind natürlich auch wieder zu finden.

In den letzten Jahren – so stellt Ursi Matthias fest – erfreuen sich Exkursionen grosser Beliebtheit. Viele KundInnen der VHS schätzen es, in Menziken in den Bus zu steigen und sich an das Wunschziel (zumeist mit einer Führung verbunden) sicher hin- und zurück bringen zu lassen. Diesmal geht es unter anderem zur Stadtfeuerwehr Zürich.

Es ist uns ein Anliegen – so Hans Käser – dass unsere Kundinnen und Kunden wissen, dass wir absolut unentgeltlich in unserer Freizeit für die VHS arbeiten. Das unterscheidet uns von den grossen Volkshochschulen in den Städten, die Angestellte haben. Daher – ergänzt Ursi Matthias – hoffen wir sehr, dass dies auch von unserer Kundschaft geschätzt wird.

Letztendlich weist Corinne Gyger darauf hin, dass eine Anmeldung wie auch in den letzten Jahren entweder postalisch über die im Programmheft anhängende Karte oder einfach per Internet via Homepage www.vhs-wynental.ch möglich ist.

Der Vorstand der VHS Wynental freut sich über eine rege Beteiligung an unseren Veranstaltungen, auch Couch Potatoes sind herzlich willkommen!



Lieber Kevin

wir gratulieren dir ganz herzlich zur bestandenen Lehrabschlussprüfung als Sanitärinstallateur EFZ und wünschen dir für die Zukunft nur das Beste.

HUG SANITÄR+HEIZUNGEN AG

HUG

Ein Unternehmen der Grüter Hans AG Oberkirch

Hug Sanitär+Heizungen AG · Aarauerstrasse 70 · 5734 Reinach



Erweiterte Hausarztpraxis im Asana Spital Menziken

Seit fast einem Jahr wird die Hausarztpraxis im Asana Spital Menziken von Dr. Peter Siegenthaler sehr engagiert geführt. Mit der Fachärztin med. pract. Stefani Arend konnte die Praxis nun personell ausgebaut werden. Die Hausarztpraxis wird eigenständig geführt, bietet das ganze hausärztliche Spektrum an und profitiert bei zusätzlichen Abklärungen und spezialärztlichen Sprechstunden von der Nähe zum Spital. Patienten werden gerne noch aufgenommen.

(pte) – Am 1. Juli hat med. pract. Stefani Arend in der Hausarztpraxis im Asana Spital Menziken neben dem Facharzt für innere Medizin Dr. Peter Siegenthaler die zweite Sprechstunde übernommen. Bereits in den Jahren 2015 und 2016 hat sie während ihres ersten Assistenzjahres im Spital gearbeitet, bevor sie in Frankfurt am Main ihre Facharztausbildung absolviert hat. Nach vier Jahren in einer Allgemeinarztpraxis kehrte sie nun gerne nach Menziken zurück. «Der Kontakt zu Stefani Arend ist nie abgebrochen», freut sich Dr. Peter Siegenthaler über die Rückkehr der Ärztin. Den Bedarf einer Hausarztpraxis in eigener Regie in den vorhandenen Räumlichkeiten des Asana Spitals Menziken hat Dr. Peter Siegenthaler schon länger festgestellt. In Direktor Daniel Schibler fand er einen Unterstützer. «Nach dem relativ schnellen Zuwachs an Patientinnen und Patienten habe ich

mich an Stefani Arend erinnert und eine Anfrage gestartet», erklärt Dr. Peter Siegenthaler. Nach wie vor übernimmt er an einem Wochenende pro Monat einen Dienst in seiner früheren Funktion als stellvertretender Chefarzt im Asana Spital Menziken. Auch wenn sich das Angebot und die Kontaktdaten der Hausarztpraxis auf der Website des Asana Spitals Menziken befinden, funktioniert der Betrieb eigenständig und ohne Verbindung zur Notfallstation. Nach der Terminvereinbarung folgt man im Spital direkt der Beschilderung zur Hausarztpraxis. Die drei erfahrenen medizinischen Praxisassistentinnen Nicole Rohr (Leitung), Therese Jäggi und Nadia Wegmann sind die ersten Ansprechpersonen. Für die Fahreignungsabklärung der Kategorie 1 (und bald der Kategorie 2) sowie für die Feuerwehr-Tauglichkeitsuntersuchung ist die Hausarztpraxis die richtige Adresse.

Einladung

zu unserem
Firmenjubiläum

am
Samstag, 17. August 2024
10 - 21 Uhr



50 JAHRE
GARAGE BRUN REINACH

Für das leibliche Wohl ist gesorgt

Probieren Sie den ultrarealistischen
F1 Full Motion Simulator!



Hütten-Gaudi mit
Erica Arnold
17-20 Uhr

Feiern Sie mit uns!

GARAGE BRUN
CARROSSERIE & AUTOSPRITZWERK

Aarauerstrasse 44, 5734 Reinach AG
info@garagebrun.ch www.garagebrun.ch



10 JAHRE
TOYOTA GARANTIE
UND ASSISTANCE

Auch
für Ihren
aktuellen
Toyota

 NOTARIATSBÜRO
RAPHAEL BENZ

Wydenstrasse 1 062 765 77 77
5734 Reinach AG notar-benz.ch

www.notar-benz.ch

Garage



5734 Reinach Tel. 062 771 15 21

www.marano.ch


wirz

malergeschäft seit 1946

Maler Wirz Pricard GmbH

Russrainstrasse 28
5737 Menziken
062 771 46 09

www.malerwirz.ch



Schröder AG
Architektur + Baumanagement



schroeder-ag.ch • Schorenstrasse 6 • 5734 Reinach

www.schroeder-ag.ch


SUTER

Heizung • Sanitär • Wärmepumpen

DER HAUSTECHNIK-PROFI FÜR ALLE FÄLLE

André Suter GmbH 062 772 42 62 www.a-suter.ch

info@a-suter.ch



Huwa

seit 1911

www.huwa.ch

www.huwa.ch


Kreativschub.ch
grafik- und werbetechnikatelier

www.kreativschub.ch

Ihr Partner für Immobilienverkauf
von hier!

CHS
www.chs-immobilien.ch

「20」
JAHRE
CHS
2003 - 2023

lokal, vernetzt, persönlich

➤ **KOMPETENZ** ➤
VON HIER

www.k-v-h.ch


ihre
garten
welt



www.ihregartenwelt.ch

